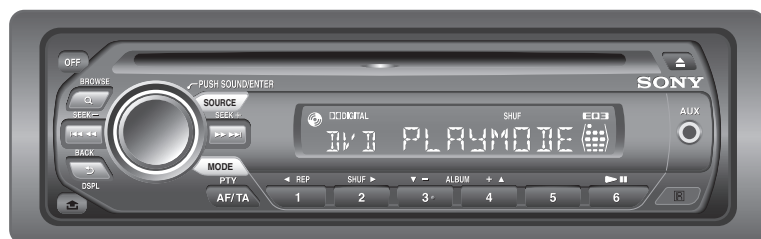


Autorádio s CD/DVD přehrávačem

Návod k obsluze _____

CZ



Video CD



MP3
WMA



MEX-DV900

Varování

Abyste zabránili požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nevystavujte tento přístroj dešti ani vlhkosti.

Abyste se vyhnuli nebezpečí úrazu elektrickým proudem, neotevírejte skříň přístroje. Opravy přenechejte kvalifikovanému servisnímu pracovníkovi.

UPOZORNĚNÍ

Používání optických přístrojů s tímto přístrojem zvyšuje nebezpečí zranění očí. Vzhledem k tomu, že laserový paprsek používaný v tomto CD/DVD přehrávači je nebezpečný pro oči, se nepokoušejte rozebírat skříň přístroje.

Opravy přenechejte kvalifikovanému servisnímu pracovníkovi.

CLASS 1
LASER PRODUCT

Tento štítek je umístěn v dolní části rámu.

CAUTION : CLASS 1M VISIBLE/INVISIBLE LASER
RADIATION WHEN OPEN AND INTERLOCKS DEFEATED.
DO NOT VIEW DIRECTLY WITH OPTICAL INSTRUMENTS.

Tento štítek je umístěn ve vnitřní části rámu.

Poznámka pro zákazníky v zemích uplatňujících směrnice EU

Výrobcem tohoto výrobku je společnost Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japonsko.

Autorizovaným zástupcem pro EMC a bezpečnost výrobku je společnost Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Německo. V případě jakýchkoliv záležitostí týkajících se opravy nebo záruky se prosím obraťte na kontaktní adresy uvedené ve zvlášť dodávané servisní nebo záruční dokumentaci.



Likvidace vyřazených elektrických a elektronických zařízení (platí v zemích Evropské unie a dalších evropských zemích se samostatnými systémy sběru odpadu)

Tento symbol na výrobku nebo na jeho obalu znamená, že s tímto výrobkem nesmí být zacházeno jako s běžným domovním odpadem. Místo toho je třeba tento výrobek odnést na příslušné sběrné místo, kde bude provedena recyklace takového elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace výrobku předejdete možným negativním vlivům na životní prostředí a lidské zdraví, které by se jinak projevily v důsledku nesprávné likvidace výrobku. Recyklace materiálů přispívá k ochraně přírodních zdrojů. Se žádostí o podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku se prosím obračete na místní správní úřady, místní služby pro sběr domovního odpadu nebo na obchod, kde jste výrobek zakoupili.

Platí pro příslušenství: Dálkový ovladač



Likvidace starých baterií (platí v zemích Evropské unie a dalších evropských zemích se samostatnými systémy sběru odpadu)

Tento symbol na baterii nebo na jejím obalu znamená, že s baterií nesmí být zacházeno jako s běžným domovním odpadem. Zajištěním správné likvidace baterií pomůžete předcházet negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, které se mohou v opačném případě projevit jako důsledek nesprávné likvidace baterie. Recyklace materiálů přispívá k ochraně přírodních zdrojů. U výrobků, které vyžadují z důvodu bezpečnosti, výkonu nebo zachování dat trvalé připojení k vestavěné baterii, by taková baterie měla být vyměňována pouze kvalifikovaným servisním technikem. Pro zajištění správné likvidace baterie odnešte výrobek na konci jeho životnosti na příslušné sběrné místo, kde bude provedena recyklace takového elektrického a elektronického zařízení. U ostatních baterií si prosím přečtěte část popisující správnou likvidaci baterie. Odnešte baterii na příslušné sběrné místo zabývající se recyklací starých baterií. Se žádostí o podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku nebo baterie se prosím obračete na místní správní úřady, místní služby pro sběr domovního odpadu nebo na obchod, kde jste výrobek zakoupili.

Varování - pokud není zapalování vašeho vozidla vybaveno polohou ACC

Nezapomeňte nastavit funkci Auto Off (Automatické vypnutí) (strana 41).

Po vypnutí přístroje se přístroj v nastaveném čase automaticky zcela vypne, což zabraňuje vybití akumulátoru.

Pokud funkci Auto Off (Automatické vypnutí) nenastavíte, pak při každém vypnutí zapalování stiskněte tlačítko **OFF** (Vypnout) a podržte jej tak dlouho, dokud displej nezhasne.

Zrušení demo displeje (DEMO) - viz strana 41.

Bezpečnost

- Dodržujte pravidla silničního provozu platná ve vaší zemi.
- Když uvolníte parkovací brzdu, vypne se pro vaši bezpečnost automaticky monitor připojený ke konektoru VIDEO OUT (Video výstup).

Aby nedošlo k nehodě

Obraz na monitoru je zobrazen pouze po zaparkování automobilu a po zatažení parkovací brzdy.

Jestliže se během přehrávání videa začne váš automobil pohybovat, zobrazí se následující upozornění a obraz z konektoru VIDEO OUT (Video výstup) se automaticky vypne.

Obraz z monitoru sice zmizí, ale dál uslyšíte zvuk z audio zdroje.

Video blocked for your safety.

(Z důvodů vaší bezpečnosti je obraz vypnutý.)

Za jízdy nikdy neovládejte přístroj ani nesledujte monitor.

Vítejte!	6
Autorská práva	7
Disky, které lze přehrávat a symboly používané v této příručce.	8
Umístění a funkce ovládacích prvků	10
Přístroj	10
Kartový dálkový ovladač RM-X168.	12

Začínáme

Instalace přístroje a volitelného monitoru	14
Reset přístroje	14
Příprava kartového dálkového ovladače.	14
Odejmутí předního panelu	15
Nasazení předního panelu	15

Základní funkce

Přehrávání video disků	16
Přehrávání audio disků	18
Poslech rádia	20

Pokročilé funkce — Disky

Přehrávání souborů DivX®/JPEG	21
Přehrávání videa ve formátu DivX®	21
Přehrávání obrázků JPEG	21
Používání funkcí PBC — Řízené přehrávání ..	22
Používání nabídky režimu přehrávání	22
Zobrazení časových/textových informací pro disk	24
Konfigurace nastavení zvuku	24
Změna jazyka/formátu zvuku	25
Kontrola formátu programu	25
Přizpůsobení úrovně audio výstupu — Úroveň signálu z DVD	26
Zvětšení obrazu	26
Přizpůsobení kvality obrazu — Obrazový ekvalizér	27
Úprava kvality obrazu	27
Uzamykání disků — Rodičovský zámek.	28
Aktivace rodičovského zámku	28
Změna oblasti a její úroveň ochrany pro filmy	28
Opakované a náhodné přehrávání	29
Přehrávání s přímým vyhledáním	30
Zobrazení seznamu skladeb/obrázků/ video souborů — Quick-BrowZer	31
Výběr skladby/obrázku/video souboru	31

Výběr typu souboru	31
Zobrazení informací o audio disku	32

Pokročilé funkce — Radiopřijímač

Ukládání a příjem stanic	32
Automatické ukládání — BTM	32
Ruční ukládání	32
Přijem uložených stanic	33
RDS	33
Přehled	33
Nastavení funkce AF (Alternativní frekvence) a TA (Dopravní zpravodajství) ..	33
Výběr PTY (Typ programu)	34
Nastavení funkce CT (Časový signál)	34

Přizpůsobení zvuku

Nastavení zvukových charakteristik	35
Úprava ekvalizační křivky — EQ3	35

Nastavení

Nabídka Visual setup (Vizuální nastavení) ...	36
Základní operace v nabídce pro vizuální nastavení	36
Nastavení jazyka displeje nebo zvukové stopy (LANGUAGE SETUP)	37
Nastavení displeje (DISPLAY SETUP)	37
Uživatelská nastavení (CUSTOM SETUP) ..	38
Nastavení zvuku (AUDIO SETUP)	39
Reset všech nastavení (RESET)	39
Nabídka System setup (Nastavení systému) ...	40
Základní operace v nabídce pro nastavení systému	40
Nastavení hodin	43

Používání volitelného zařízení

Externí zařízení	43
------------------------	----

Doplňující informace

Bezpečnostní upozornění	44
Poznámky k diskům	44
Pořadí přehrávání souborů MP3/WMA/JPEG/ DivX®	45
Soubory MP3	46
Soubory WMA	46
Soubory JPEG	46
Soubory DivX®	46
Údržba	46
Vyjmutí přístroje	47
Technické údaje	48
Řešení problémů	49
Chybová hlášení/zprávy	51
Slovníček	52
Seznam kódů jazyka/oblasti	53
Rejstřík	54

Popis instalace a zapojení najdete v dodávané příručce pro instalaci/zapojení.

Vítejte!

Děkujeme vám, že jste si zakoupili toto autorádio Sony s CD/DVD přehrávačem. Předtím, než začnete tento přístroj používat, si pozorně přečtěte tuto příručku a uschovejte ji pro pozdější nahlédnutí.

Funkce

Podrobné informace najdete na odkazovaných stranách.

Přehrávání disků DVD, VCD, CD

→ strana 8

Přístroj podporuje různé formáty disků.

2000MP3, 2000WMA

Můžete přehrávat až 2 000 skladeb* ve formátu MP3/WMA zaznamenaných na disku DVD-R DL.

Obnovení přehrávání pro několik disků

→ strana 38

Přístroj si dokáže pro max. 5 disků uložit místo, kde bylo zastaveno přehrávání a díky tomu je možno obnovit přehrávání z disku DVD VIDEO/ VCD i tehdy, pokud došlo k vysunutí disku.

EQ3

→ strana 35

7 přednastavených ekvalizačních křivek, které lze dále upravovat laděním 3 různých pásem.

Picture EQ

→ strana 27

Podle okolního osvětlení a osvětlení interiéru automobilu si můžete z přednastavených hodnot vybrat požadovaný odstín obrazu.

FRONT-AUX

→ strana 43

Umožňuje připojení přenosného audio zařízení (analogové připojení).

REAR-AUX


→ strana 43

Svorky AUX AUDIO IN (Audio vstup pro externí zařízení) na zadní straně umožňují připojení a výstup zvuku z externího zařízení, jako je např. přenosný audio přehrávač (analogové připojení), navigace, TV tuner atd.

* V závislosti na délce skladby a zaznamenané vzorkovací frekvenci.


Autorská práva

Tento výrobek obsahuje technologii chráněnou autorskými právy, která je chráněna patenty USA a dalšími právy na ochranu duševního vlastnictví. Používání této technologie chráněné autorskými právy musí být autorizováno společností Macrovision a pokud společnost Macrovision nestanoví jinak, je určeno výhradně na domácí či jiné omezené používání. Zpětné inženýrství nebo demontáž jsou zakázány.

 Vyrobeno v licenci od společnosti Dolby Laboratories. "Dolby" a symbol dvojitého písmene D jsou obchodní značky společnosti Dolby Laboratories.

 Microsoft, Windows Media a logo Windows jsou obchodní značky nebo registrované obchodní značky společnosti Microsoft Corporation v USA a nebo jiných zemích.










„DVD VIDEO“, „DVD-R“, „DVD-RW“, „DVD+R“ a „DVD+RW“ jsou obchodní značky.

 „DivX“ a „DivX Certified“ jsou registrované obchodní značky nebo obchodní značky společností DivX, Inc.

TENTO VÝROBEK JE LICENCOVÁN V RÁMCI LICENČNÍHO PATENTOVÉHO PORTFOLIA MPEG-4 VISUAL A JE URČEN PRO OSOBNÍ A NEKOMERČNÍ POUŽITÍ ZA ÚČELEM DEKÓDOVÁNÍ OBRAZU VE FORMÁTU MPEG-4, KTERÝ BYL ZAKÓDOVÁN UŽIVATELEM PRO OSOBNÍ A NEKOMERČNÍ ÚČELY ANEBY BYL ZÍSKÁN OD POSKYTOVATELE VIDEO OBSAHU MPEG-4 S LICENCÍ OD SPOLEČNOSTI MPEG LA. LICENCE NENÍ UDĚLENA A NEVZTAHUJE SE NA JAKÉKOLIV JINÉ POUŽITÍ. DALŠÍ INFORMACE TÝKAJÍCÍ SE REKLAMNÍHO, INTERNÍHO A KOMERČNÍHO POUŽITÍ A VYDÁVÁNÍ LICENCÍ NAJDETE NA WEBOVÝCH STRÁNKÁCH SPOLEČNOSTI MPEG LA, LLC. VIZ [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com)

Disky, které lze přehrávat a symboly používané v této příručce

Tento přístroj podporuje přehrávání různých typů video/audio disků. Následující tabulka vám pomůže zjistit, zda je váš disk tímto přístrojem podporován a jaké funkce můžete u jednotlivých typů disků používat.

	Symbol disku používaný v této příručce	Formát disku	Logo disku
VIDEO	DVD	DVD VIDEO	
		DVD-R* ¹ DVD-R DL* ¹ (režim Video/režim VR)	
		DVD-RW* ¹ (režim Video/režim VR)	
		DVD+R* ¹ DVD+R DL* ¹	
		DVD+RW* ¹	
	VCD	Video CD (Ver. 1.0/1.1/2.0)	 Video CD
AUDIO	CD	Audio CD	
		CD-ROM* ² CD-R* ²	
		CD-RW* ²	

*1 Mohou být rovněž uloženy audio soubory. Podrobné informace - viz strana 9.

*2 Mohou být rovněž uloženy video soubory/obrazové soubory. Podrobné informace - viz strana 9.

Poznámka

„DVD“ může být v této příručce použito jako obecné označení disků DVD VIDEO, DVD-R/DVD-RW a DVD+R/DVD+RW.

V následující tabulce jsou uvedeny podporované formáty komprese, jejich typy souborů a typy disků, na kterých mohou být tyto soubory uloženy. Dostupné funkce se liší v závislosti na formátu bez ohledu na typ disku. Níže uvedené symboly formátů se objevují vedle popisu funkcí dostupných v daném formátu.

Symbol formátu používaný v této příručce	Typ souboru	Typ disku	
MP3	Audio soubor MP3	Disky DATA DVD DVD-ROM DVD-R DVD-R DL DVD-RW DVD+R DVD+R DL DVD+RW	Disky DATA CD CD-ROM CD-R CD-RW
WMA	Audio soubor WMA		
JPEG	Obrazový soubor JPEG		
DivX	Video soubor DivX®		

Rada

Podrobné informace o formátech komprese - viz strana 46.

Nepodporované disky

Níže uvedené typy disků nelze na tomto přístroji přehrávat:

- 8cm disky
- 12cm disky využívající pouze vnitřní 8cm datovou část (zbytek je průhledný)
- Disky CD-ROM obsahující jiné soubory než MP3/WMA/JPEG/DivX
- SA-CD
- Disky CD-G
- Disky Photo-CD
- Disky VSD (Video Single Disc)
- Disky DVD-ROM obsahující jiné soubory než MP3/WMA/JPEG/DivX
- Disky DVD-RAM
- Disky DVD-Audio
- Disky Active-Audio (Data)
- Disky SVCD (Super Video CD)
- Disky CDV
- Disky vytvořené ve formátu Packet Write
- Disky ve formátu DTS

Poznámka

V závislosti na podmínkách záznamu se může stát, že nebude možno na tomto přístroji přehrát ani disky, které jsou podporovány.

Kód regionu

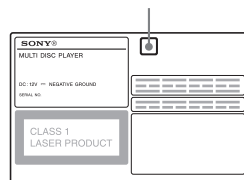
Systém kódů regionů se používá pro softwarovou ochranu autorských práv.

Kód regionu je uveden na dolní straně přístroje a tento přístroj umožňuje přehrávání pouze disků DVD, které mají shodný kód regionu.

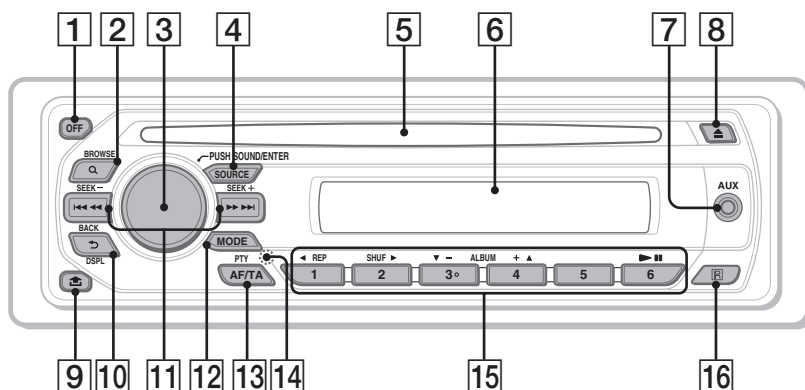
Lze rovněž přehrávat disky DVD označené jako .

V případě, že se pokusíte přehrát jiný disk DVD, se zobrazí na monitoru zpráva „Playback prohibited by region code.“ (Přehrávání je zakázáno z důvodu nesprávného kódu regionu.). V závislosti na disku DVD se může stát, že na něm nebude uveden žádný kód regionu, a to i tehdy, když je přehrávání takového disku DVD zakázáno regionálním omezením.

Kód regionu



Přístroj



Podrobné informace najdete na uvedených stránkách.

Pokyny v této příručce obecně popisují ovládání pomocí dálkového ovladače. Můžete také používat ovládací prvky na přístroji, pokud mají stejné nebo podobné názvy jako ty na kartovém dálkovém ovladači.

1 Tlačítko OFF (Vypnout) 16, 18, 22

Pro vypnutí napájení/zastavení zdroje (stiskněte); úplné vypnutí (stiskněte a podržte).

2 Tlačítko Q (BROWSE) (Procházet) 31

Pro vstup do režimu Quick-BrowZer.*1

3 Otočný ovladač hlasitosti/tlačítko SOUND (Zvuk)/ENTER (Vložit) 26, 31, 32, 35, 40, 43, 44

Pro přizpůsobení hlasitosti/přizpůsobení nastavení (otočte); otevření nabídky pro nastavení zvuku/použití nastavení (stiskněte); otevření nabídky pro nastavení systému (stiskněte a podržte).

4 Tlačítko SOURCE (Zdroj) 20, 32, 44

Pro zapnutí napájení; změnu zdroje (rádio/disk/AUX).

5 Otvor pro disk 16, 18

Pro vložení disku.

7 Konektor vstupu AUX (Externí zařízení) 43

Pro připojení přenosného audio zařízení.

8 Tlačítko (vysunout) 16, 18

Pro vysunutí disku z přehrávače.

9 Tlačítko (odejmutí předního panelu) 15

10 Tlačítko (BACK/DSPL) (Zpět/displej) 24, 31, 43

Pro návrat k předchozímu displeji; změnu informací zobrazovaných na displeji.

11 Tlačítka SEEK -/+ (Vyhledat) 17, 19, 20, 21

Disk:

Pro přeskočení kapitoly/skladby (stopy)/scény/souboru (stiskněte); rychlý posun na disk dozadu/dopředu (stiskněte a krátce podržte); rychlý posun ve skladbě (stopě) dozadu/dopředu (stiskněte a podržte).*2

Radiopřijímač:

Pro automatické naladění stanic (stiskněte); ruční naladění stanice (stiskněte a podržte).

12 Tlačítko MODE (Režim) 20, 32, 44

Pro výběr vlnového pásma radiopřijímače (FM/MW/LW); výběr externího zařízení*3.

**13 Tlačítko AF (Alternativní frekvence)/
TA (Dopravní zpravodajství)/
PTY (Typ programu) 33, 34**

Pro nastavení funkcí AF (Alternativní frekvence) a TA (Dopravní zpravodajství) (stiskněte); výběr PTY (Typ programu) (stiskněte a podržte) v systému RDS.

14 Tlačítko RESET 14

15 Numerická tlačítka

Disk:

①: ◀ **REP (Opakované přehrávání)**

16, 17, 29

②: **SHUF (Náhodné přehrávání)** ▶

16, 17, 29

③/④: **ALBUM -/+ (Album) (▼/▲)** 16,

17, 19, 21

Pro přeskočení alba nebo složky/
posunutí kurzoru (stiskněte); souvislé
přeskakování alb nebo složek (stiskněte
a podržte).

⑥: ▶|| **(přehrávání/pauza)** 16, 17, 18,
19, 21

Pro zahájení/pozastavení přehrávání.

Radiopřijímač:

Pro příjem uložených stanic (stiskněte);

uložení stanic (stiskněte a podržte).

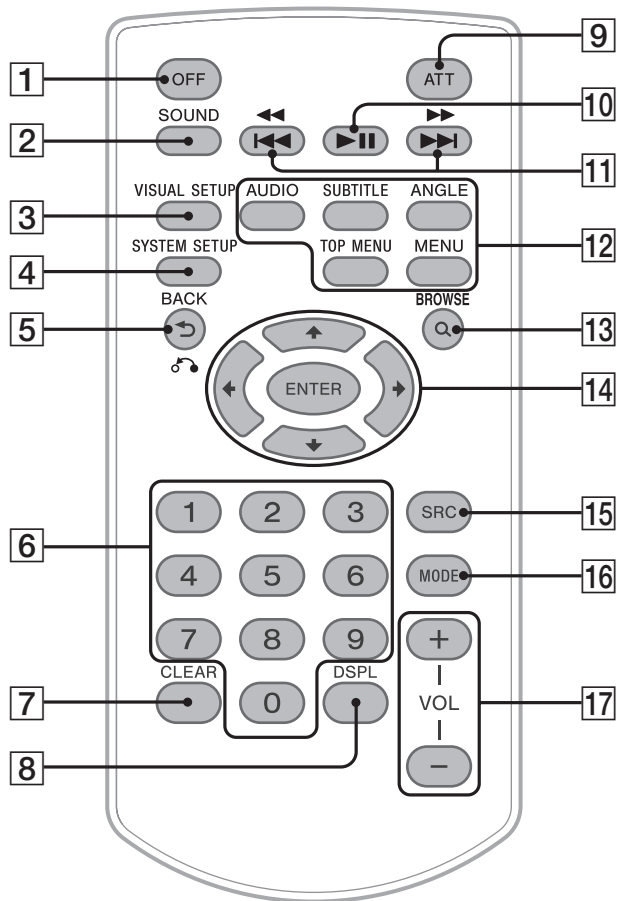
**16 Přijímač signálu kartového dálkového
ovladače**

*1 Při přehrávání CD/MP3/WMA/JPEG/DivX.

*2 Ovládání se liší v závislosti na disku (strana 17,
19).

*3 Při použití dvou externích zařízení.

Kartový dálkový ovladač RM-X168



Podrobné informace najdete na uvedených stránkách.
Před použitím odstraňte izolační fólii (strana 14).

1 Tlačítko OFF (Vypnout) 16, 18, 22

Pro vypnutí napájení/zastavení zdroje (stiskněte); úplně vypnutí (stiskněte a podržte).

2 Tlačítko SOUND (Zvuk) 35

Pro otevření nabídky pro nastavení zvuku.

3 Tlačítko VISUAL SETUP (Vizuální nastavení) 22, 25, 26, 27, 28, 30, 31, 36

Pro otevření nabídky režimu přehrávání/nabídky pro vizuální nastavení.

4 Tlačítko SYSTEM SETUP (Nastavení systému) 26, 32, 40, 43, 44

Pro otevření nabídky pro nastavení systému.

5 Tlačítko ↶ (BACK) (Zpět)/↷ 22, 23, 28, 29, 36

Pro návrat k předchozímu displeji; návrat k nabídce na disku VCD*1.

- 6 Numerická tlačítka** 16, 17, 22, 23, 28, 29, 30, 31, 32
Disk:
Pro vyhledání titulu/kapitoly/skladby.
Radiopřijímač:
Pro příjem uložených stanic (stiskněte);
uložení stanic (stiskněte a podržte).

- 7 Tlačítko CLEAR (Smazat)** 28, 31
Pro smazání vloženého čísla.

- 8 Tlačítko DSPL (Displej)** 24, 43
Pro změnu informací zobrazovaných na displeji.

- 9 Tlačítko ATT (Ztlumit zvuk)**
Pro ztlumení zvuku (pro zrušení stiskněte toto tlačítko ještě jednou).

- 10 Tlačítko ►II (přehrávání/pauza)** 16, 17, 18, 19, 21
Pro zahájení/pozastavení přehrávání.

- 11 Tlačítka ◀◀◀/▶▶▶** 17, 19, 20, 21
Disk:
Pro přeskočení kapitoly/skladby (stopy)/scény/souboru (stiskněte); rychlý posun na disk dozadu/dopředu (stiskněte a krátce podržte); rychlý posun ve skladbě (stopě) dozadu/dopředu (stiskněte a podržte).^{*2}
Radiopřijímač:
Pro automatické naladění stanic (stiskněte);
ruční naladění stanice (stiskněte a podržte).

- 12 Tlačítka pro nastavení přehrávání disků DVD**

- AUDIO** (Zvuk): 17, 25
Pro změnu jazyka/formátu zvuku.
(U disků VCD/CD/MP3/WMA pro změnu audio kanálu.)
SUBTITLE (Titulky): 17
Pro změnu jazyka titulků.
ANGLE (Úhel záběru): 17
Pro změnu úhlu záběru.
TOP MENU (Hlavní nabídka): 17
Pro otevření hlavní nabídky disku DVD.
MENU (Nabídka): 17
Pro otevření nabídky disku.

- 13 Tlačítko Q (BROWSE) (Procházet)** 31
Pro vstup do režimu Quick-BrowZer.^{*3}

- 14 Tlačítka ◀/↑/↓/▶ (kurzor)/ENTER (Vložit)**
Pro posunutí kurzoru a pro potvrzení nastavení.

- 15 Tlačítko SRC (Zdroj)** 20, 32, 44
Pro zapnutí napájení; změnu zdroje (rádio/disk/AUX).

- 16 Tlačítko MODE (Režim)** 20, 32, 44
Pro výběr vlnového pásma radiopřijímače (FM/MW/LW); výběr externího zařízení^{*4}.

- 17 Tlačítka VOL +/- (Hlasitost)**
Pro nastavení hlasitosti.

^{*1} Při přehrávání s funkcí PBC (Řízené přehrávání).

^{*2} Ovládání se liší v závislosti na disku (strana 17, 19).

^{*3} Při přehrávání CD/MP3/WMA/JPEG/DivX.

^{*4} Při použití dvou externích zařízení.

Poznámka

*Pokud vypnete přístroj a zhasne displej, není možno přístroj kartovým dálkovým ovladačem ovládat do té doby, než stisknete tlačítko **SOURCE** (Zdroj) na přístroji nebo dokud přístroj neaktivujete vložením disku.*

Rada

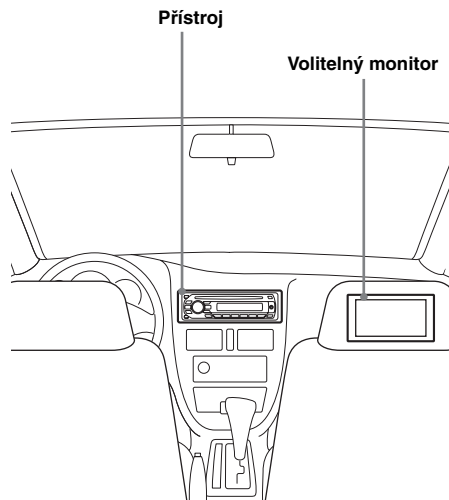
Podrobné informace o postupu při výměně baterie - viz „Výměna lithiové baterie kartového dálkového ovladače“ na straně 46.

Začínáme

Instalace přístroje a volitelného monitoru

Nejprve nainstalujte a připojte přístroj a volitelný monitor.

Tento přístroj lze ovládat pomocí displejů, které se zobrazují na přístroji anebo volitelném monitoru. Vezměte prosím na vědomí, že tato příručka obsahuje pokyny k displejům zobrazovaným na přístroji anebo volitelném monitoru.



Podrobné informace najdete v dodávané příručce pro instalaci/připojení.

Poznámka

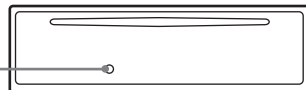
Zajistěte, aby byl volitelný monitor nainstalován pevně a v místě, kde nebude řidiči překážet ve výhledu.

Reset přístroje

Před prvním použitím přístroje, po výměně akumulátoru automobilu nebo změně zapojení musíte provést reset přístroje.

Odejměte přední panel (strana 15) a špičatým předmětem, například kuličkovým perem, stiskněte tlačítko RESET.

Tlačítko
RESET



Poznámka

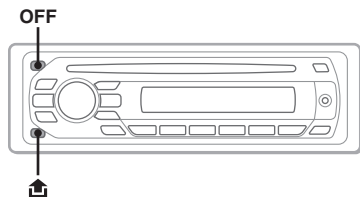
Stiskem tlačítka *RESET* se vymaže nastavení hodin a některé uložené údaje.

Příprava kartového dálkového ovladače

Před prvním použitím kartového dálkového ovladače z něj odstraňte izolační fólii.



Odejmutí předního panelu



Přední panel přístroje můžete odejmout a zamezit tak odcizení přístroje.

Výstražný alarm

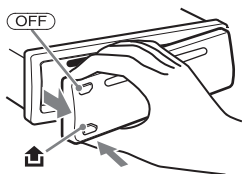
Pokud vypnete zapalování automobilu, aniž byste odejmuli přední panel přístroje, ozve se na několik sekund výstražný alarm.

Výstražný alarm uslyšíte pouze v případě, že používáte vestavěný zesilovač.

1 Stiskněte tlačítko **OFF** (Vypnout).

Přístroj se vypne.

2 Stiskněte tlačítko a vytáhněte panel ven směrem k sobě.

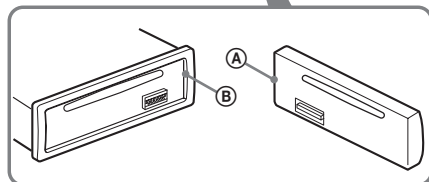
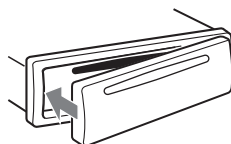


Poznámky

- Buďte opatrní, abyste přední panel při odnímání neupustili. Na panel a okno displeje netlačte silou.
- Nevystavujte přední panel horku, vysokým teplotám nebo vlhkosti. Nenechávejte přední panel na palubní desce nebo zadním panelu automobilu.

Nasazení předního panelu

Nasaďte část **A** předního panelu na část **B** na přístroji (tak, jak je patrné z obrázky) a zatlačte na levou část tak, aby zacvakla do správné polohy.



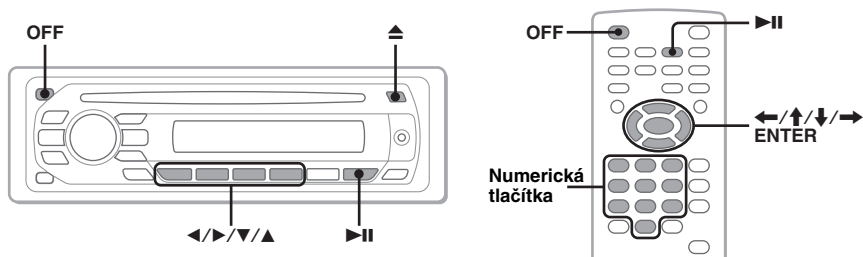
Poznámka

Na vnitřní plochu předního panelu nepokládejte žádné předměty.

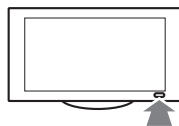
Základní funkce

Přehrávání video disků

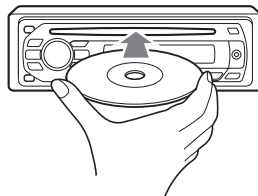
V závislosti na disku se mohou některé operace lišit nebo mohou být zakázány. Přečtěte si prosím pokyny uvedené na obalu vašeho disku.



- 1 Zapněte monitor a potom na monitoru vyberte jako zdroj vstupního signálu tento přístroj.**



- 2 Vložte do přístroje disk (strana s potiskem musí směřovat vzhůru).**
Přehrávání se spustí automaticky.
Pokud se přehrávání nespustí automaticky, stiskněte tlačítko ▶||.



- 3 Pokud se zobrazí nabídka disku DVD, stiskněte tlačítko ① (◀)/ ② (▶)/ ③ (▼)/ ④ (▲) pro posunutí kurzoru a pak stiskněte tlačítko ⑥ (▶||) pro potvrzení.**

Při ovládání pomocí kartového dálkového ovladače stiskněte tlačítko ◀/▶/▼/▲/numerická tlačítka pro posunutí kurzoru a pak stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit) pro potvrzení.

Zastavení přehrávání

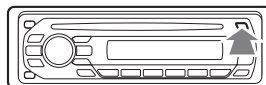
Stiskněte tlačítko (OFF) (Vypnout).

Poznámka

Disky ve formátu DTS nejsou podporovány. Pokud je vybrán formát DTS, není slyšet na výstupu zvuk.

Vysunutí disku

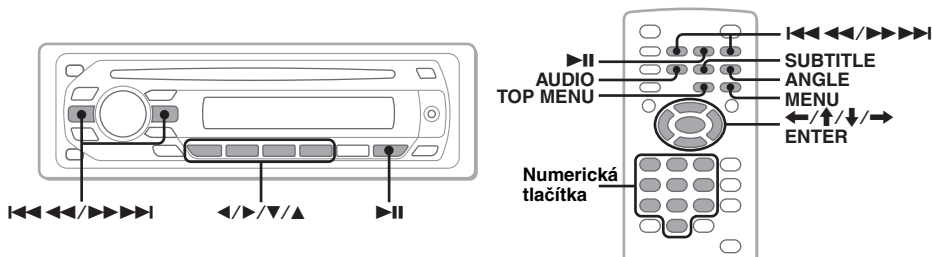
Stiskněte tlačítko ▲.



Nabídka disku DVD

Disk DVD je rozdělen několika částí, které společně vytváří obraz nebo zvuk. Tyto části se nazývají „tituly“. Při přehrávání disku DVD složeného z několika titulů si můžete vybrat požadovaný titul pomocí hlavní nabídky disku DVD. U disků DVD, které umožňují výběr položek, jako např. jazyk titulků/zvuku, vyberte tyto položky prostřednictvím nabídky disku DVD.

Další funkce pro přehrávání



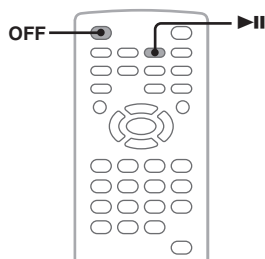
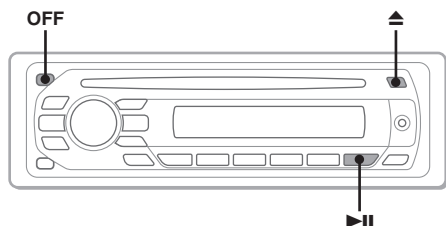
Funkce	Stiskněte
Pozastavení přehrávání (pauza)/ obnovení přehrávání po pozastavení	▶▶
Přeskočení kapitoly/skladby/scény/ souboru	◀◀◀◀/▶▶▶▶
Rychlý posun na disku dozadu/dopředu	a krátce podržte tlačítko ◀◀◀◀/▶▶▶▶; a pak opakovaně stiskněte pro změnu rychlosti (× 2 → × 12 → × 120 → × 2...).
Zrušení rychlého posunu dozadu/ dopředu	▶▶
Zobrazení nabídky disku DVD* ¹	Dálkový ovladač: (TOP MENU) nebo (MENU)
Výběr položek v nabídce disku DVD* ¹	Přístroj: ① (◀)/② (▶)/③ (▼)/④ (▲) pro posunutí kurzoru, pak stiskněte tlačítko ⑥ (▶▶) pro potvrzení. Dálkový ovladač: ◀/↑/↓/→/numerická tlačítka pro posunutí kurzoru, pak stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit) pro potvrzení.
Změna jazyka/formátu/kanálu zvuku (strana 25)* ¹	Dálkový ovladač: opakovaně tlačítko (AUDIO), dokud se nezobrazí požadovaná položka.
Vypnutí/změna jazyka titulků* ¹	Dálkový ovladač: opakovaně tlačítko (SUBTITLE), dokud se nezobrazí požadovaná položka* ² .
Změna úhlu záběru* ¹	Dálkový ovladač: opakovaně tlačítko (ANGLE), dokud se nezobrazí číslo požadovaného úhlu.

*1 V závislosti na disku nemusí být k dispozici.

*2 Když se zobrazí výzva k vložení čtyřciferného čísla, vložte jazykový kód (strana 53) požadovaného jazyka.

Přehrávání audio disků

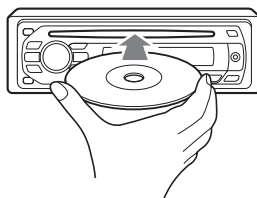
V závislosti na disku se mohou některé operace lišit nebo mohou být zakázány. Přečtěte si prosím pokyny uvedené na obalu vašeho disku.



1 Vložte do přístroje disk (strana s potiskem musí směřovat vzhůru).

Přehrávání se spustí automaticky.

Pokud se přehrávání nespustí automaticky, stiskněte tlačítko ►||.



Zastavení přehrávání

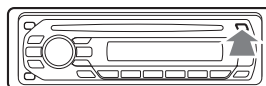
Stiskněte tlačítko (OFF) (Vypnout).

Poznámka

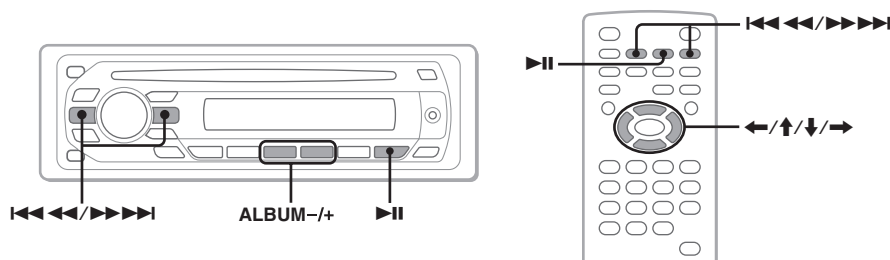
Disky ve formátu DTS nejsou podporovány. Pokud je vybrán formát DTS, není slyšet na výstupu zvuk.

Vysunutí disku

Stiskněte tlačítko ▲.

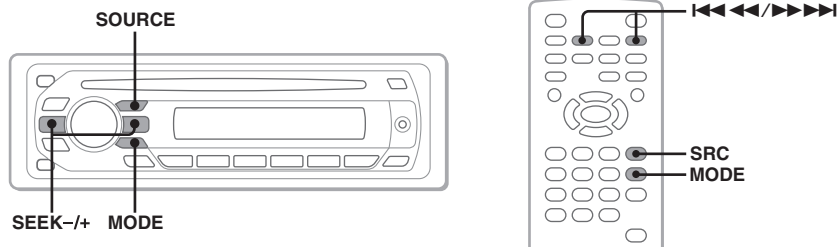


Další funkce pro přehrávání



Funkce	Stiskněte
Pozastavení přehrávání (pauza)/ obnovení přehrávání po pozastavení	▶
Přeskočení skladby	⏮⏮⏮ (←)/▶▶▶ (→)
Rychlý posun ve skladbě (stopě) dozadu/ dopředu	a podržte tlačítko ⏮⏮⏮/▶▶▶.
Přeskočení alba*	Přístroj: ③ (ALBUM -)/④ (ALBUM +) Dálkový ovladač: ↑/↓
Souvislé přeskokování alb*	Přístroj: a podržte tlačítko ③ (ALBUM -)/④ (ALBUM +). Dálkový ovladač: a podržte tlačítko ↑/↓.

* Při přehrávání MP3/WMA.



1 Opakovaným stiskem tlačítka **(SOURCE)** (Zdroj) zobrazíte „TUNER” (Radiopřijímač).

2 Opakovaným stiskem tlačítka **(MODE)** (Režim) zobrazíte požadované pásmo (FM1, FM2, FM3, MW nebo LW).



A Rozhlasové vlnové pásmo/Funkce
B Frekvence*

* Při příjmu stanice s RDS se zobrazuje název stanice. Podrobné informace - viz „RDS” na straně 33.

3 Naladíte stanici.

Automatické ladění

Stiskněte tlačítko **(SEEK) -/+** (Vyhledat).

Po naladění stanice se vyhledávání zastaví. Opakujte tento postup, dokud nenaladíte požadovanou stanici.

Manuální ladění

Stiskněte a podržte tlačítko **(SEEK) -/+** (Vyhledat) pro vyhledání přibližné frekvence a pak

opakovaně stiskněte tlačítko **(SEEK) -/+** (Vyhledat) pro jemně doladění požadované frekvence.

Rada

Podrobné informace o dalších funkcích radiopřijímače - viz „Pokročilé funkce — Radiopřijímač” na straně 32.

Pomocí kartového dálkového ovladače

Použijte tlačítko **(SRC)** (Zdroj) namísto tlačítka **(SOURCE)** (Zdroj) a tlačítko **◀◀◀/▶▶▶** namísto tlačítka **(SEEK) -/+** (Vyhledat).

Pokročilé funkce — Disky

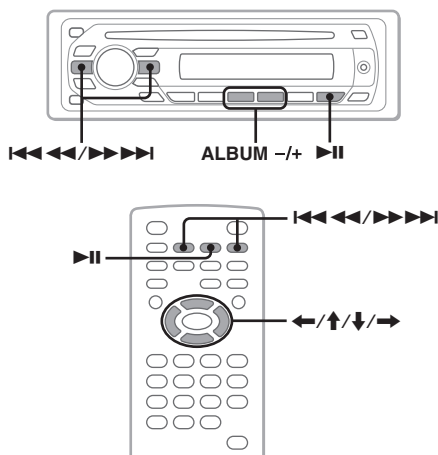
Tato kapitola je složena z následujících částí:

- **Speciální funkce pro video***
→ strana 21 až 29
- **Společné funkce pro video*/audio**
→ strana 29 až 32
- **Speciální funkce pro audio**
→ strana 32

* Včetně funkcí pro JPEG.

Přehrávání souborů DivX®/JPEG

DivX JPEG



Poznámka

Pokud je na disku uloženo několik typů souborů, lze přehrávat pouze vybraný typ souboru (audio/video/obrázky). Chcete-li na takovém disku přehrávat soubory DivX video nebo obrazové soubory JPEG, stiskněte během přehrávání tlačítko Q (BROWSE) (Procházet), vyberte požadovaný typ souboru (video/obrázky) pro zobrazení seznamu možností a pak vyberte požadovaný soubor (strana 31).

Přehrávání videa ve formátu DivX®

DivX® je technologie komprese video souborů vyvinutá společností DivX, Inc. Tento přístroj je oficiálním výrobkem s certifikací DivX® Certified, který umožňuje přehrávání všech verzí DivX® video (včetně DivX® 6) prostřednictvím standardního přehrávání souborů DivX®.

Přehrávání DivX disků můžete ovládat stejně jako u přehrávání jiných video disků (strana 16) a máte k dispozici také některé funkce pro ovládání přehrávání zvuku.

Funkce	Stiskněte
Přeskočení alba (složky)	Přístroj: ③ (ALBUM -/) ④ (ALBUM +)
Souvislé přeskakování alb (složek)	Přístroj: a podržte tlačítko ③ (ALBUM -/)/④ (ALBUM +).

Rada

Soubor pro přehrávání můžete rovněž vybrat pomocí režimu Quick-BrowZer (strana 31).

Přehrávání obrázků JPEG

Pomocí tohoto přístroje si můžete vychutnávat slide show (automatické přehrávání) souborů JPEG. Slide show se spustí automaticky po vložení disku nebo stisku tlačítka ▶||. Podrobné informace o postupu při spuštění přehrávání najdete v krocích 1 až 4 v části „Přehrávání video disků“ na straně 16.

Další funkce pro přehrávání

Funkce	Stiskněte
Otočení obrázku	Dálkový ovladač: ◀/▶ (otočí pokaždé o 90°)
Přeskočení obrázku	◀◀◀/▶▶▶
Přeskočení alba	Dálkový ovladač: ↑/↓ Přístroj: ③ (ALBUM -/) ④ (ALBUM +)
Souvislé přeskakování alb	Dálkový ovladač: a podržte tlačítko ↑/↓. Přístroj: a podržte tlačítko ③ (ALBUM -/)/④ (ALBUM +).

Poznámky

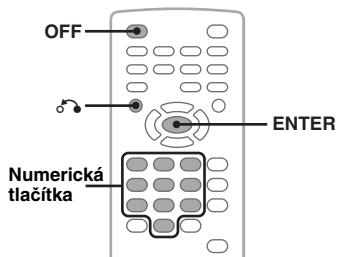
- V případě, že otáčíte velký obrázek, může jeho zobrazení trvat delší dobu.
- Nelze zobrazit soubory v progresivním formátu JPEG.

Rada

Soubor pro přehrávání můžete rovněž vybrat pomocí režimu Quick-BrowZer (strana 31).


Používání funkcí PBC — Řízené přehrávání

VCD



Nabídka PBC vám umožní interaktivní ovládání disků VCD, které podporují funkci PBC.

- 1 Spustíte přehrávání disku VCD podporujícího funkci PBC.**
Zobrazí se nabídka PBC.
- 2 Pomocí numerických tlačítek vyberte požadovanou položku a pak stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).**
- 3 U interaktivních operací postupujte podle pokynů v nabídce.**

Pro návrat k předchozímu displeji stiskněte tlačítko .

Přehrávání bez funkce PBC

- 1 Během přehrávání stiskněte tlačítko **OFF** (Vypnout).**
Přehrávání se zastaví.
- 2 Pomocí numerických tlačítek vyberte požadovanou položku a pak stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).**
Zobrazí se zpráva „Play without PBC“ (Přehrávání bez funkce PBC) a spustí se přehrávání. Během přehrávání se nezobrazí nabídka PBC.

Poznámky

- Položky v nabídce a postupy ovládání se budou lišit v závislosti na použitém disku.
- Během řízeného přehrávání (PBC) se nebude v nabídce režimu přehrávání zobrazovat číslo skladby, přehrávaná položka atd. (strana 22).
- Během přehrávání bez funkce PBC není k dispozici obnovení přehrávání.

Rada

Chcete-li obnovit řízené přehrávání (PBC), zastavte přehrávání stiskem tlačítka **OFF** (Vypnout) a pak stiskněte tlačítko **▶▶**.

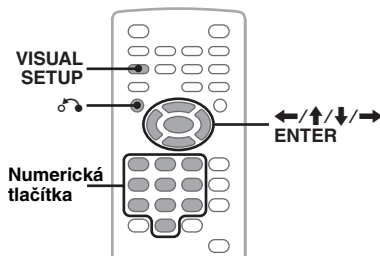
Používání nabídky režimu přehrávání

DVD

VCD

JPEG

DivX



Nabídka režimu přehrávání na tomto přístroji můžete používat pro ovládání přehrávání nebo konfiguraci nastavení přehrávání.

Pro zobrazení nabídky režimu přehrávání stiskněte během přehrávání tlačítko **VISUAL SETUP** (Vizuální nastavení). Pro její skrytí znovu stiskněte tlačítko **VISUAL SETUP** (Vizuální nastavení).

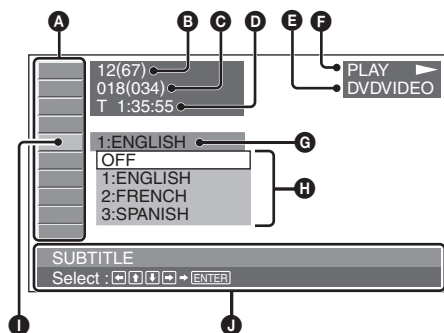
Poznámky

- Během přehrávání audio disků je **VISUAL SETUP** (Vizuální nastavení) neaktivní.
- Během přehrávání JPEG je **VISUAL SETUP** (Vizuální nastavení) aktivní pouze tehdy, když je obrázek kompletně zobrazen.

Rada

Pokud během doby, kdy je zastaveno přehrávání, stisknete tlačítko **VISUAL SETUP** (Vizuální nastavení), zobrazí se nabídka pro vizuální nastavení (prostřednictvím monitoru), na které můžete konfigurovat různá nastavení, jako např. jazyk displeje, parametry zvuku atd. (strana 36).

Např. při přehrávání disku DVD



- A** Položky nabídky režimu přehrávání
Podrobné informace - viz „Seznam položek nabídky režimu přehrávání“ na straně 23.
- B** DVD: Číslo titulu/Celkem
VCD: Číslo skladby (stopy)/Celkem*1
JPEG: Číslo alba/Celkem
DivX: Číslo alba (složky)/Celkem

- C** DVD: Číslo kapitoly/Celkem
- JPEG: Číslo obrázku/Celkem
- DivX: Číslo souboru/Celkem
- D** Uplynulá doba přehrávání*2
- E** Formát
- F** Stav přehrávání (PLAY ►, PAUSE ||, atd.)
- G** Aktuální nastavení
- H** Možnosti
- I** Vybraná položka
- J** Název vybrané položky nebo zprávy pro usnadnění ovládání

*1 Při přehrávání disků VCD s funkcí PBC (strana 22) se nezobrazí žádná indikace.

*2 Během přehrávání JPEG se nezobrazí žádná indikace.

Seznam položek nabídky režimu přehrávání

Stiskněte tlačítko ◀/▶/⏮/⏭/numerická tlačítka pro výběr položky a pak stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit).

Pro návrat k předchozímu displeji stiskněte tlačítko ⏪.

Podrobné informace najdete na uvedených stránkách.

TITLE (Titul), TRACK (Skladba)

30

Pro výběr titulu, scény nebo skladby pro přehrávání.

DVD **VCD**

ALBUM (Album) 30

Pro výběr alba nebo složky pro zobrazení.

JPEG **DivX**

CHAPTER (Kapitola) 30

Pro výběr kapitoly pro přehrávání.

DVD

IMAGE (Obrázek) 30

Pro výběr obrázku pro zobrazení.

JPEG

FILE (Soubor) 30

Pro výběr video souboru pro přehrávání.

DivX

TIME (Čas) 30

Pro kontrolu uplynulé doby přehrávání; vložení časového kódu.

DVD **VCD** **DivX**

AUDIO (Zvuk) 17, 25

Pro změnu jazyka/formátu/kanálu zvuku; kontrolu formátu programu.

DVD **VCD** **DivX**

SUBTITLE (Titulky) 17

Pro zapnutí/vypnutí titulků nebo změnu jazyka titulků.

DVD

ANGLE (Úhel záběru) 17

Pro změnu úhlu záběru.

DVD *

CENTER ZOOM (Středový zoom)

26

Pro zvětšení obrázku.

DVD **VCD** **DivX**

REPEAT (Opakované přehrávání) 30

Pro opakované přehrávání titulu/kapitoly/skladby (stopy)/alba/obrázku/video souboru.

DVD **VCD** **JPEG** **DivX**

SHUFFLE (Náhodné přehrávání) 30

Pro náhodné přehrávání kapitol/skladeb (stop)/obrázků/video souborů.

DVD * **VCD** **JPEG** **DivX**



PICTURE EQ (Obrazový ekvalizér) 27

Pro přizpůsobení kvality obrazu.

DVD **VCD** **JPEG** **DivX**

* S výjimkou disků DVD-R/DVD-R DL/DVD-RW v režimu VR.

Rada

Když je aktivována možnost „SHUFFLE“ (Náhodné přehrávání) nebo „REPEAT“ (Opakované přehrávání) nebo když je k dispozici položka „ANGLE“ (Úhel záběru), rozsvítí se její zaškrťávací pole zelenou barvou (např.  → ). V závislosti na scéně však nemusí být možné změnit úhel záběru, a to ani tehdy, pokud zaškrťávací pole svítí zelenou barvou.

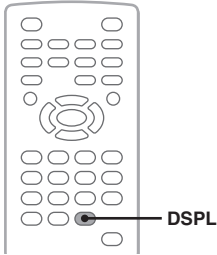
Zobrazení časových/textových informací pro disk

DVD

VCD

JPEG

DivX



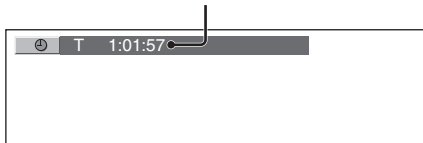
Kontrola časových informací

Dobu přehrávání a zbývající dobu přehrávání pro aktuální titul, kapitolu, skladbu (stopu) atd. lze během přehrávání videa/prohlížení obrázků kontrolovat.

1 Během přehrávání stiskněte tlačítko (DSPL) (Displej).

Zobrazí se aktuální informace o přehrávání.

Časové informace



2 Pro přepnutí časových informací opakovaně stiskněte tlačítko (DSPL) (Displej).

Časové informace se liší v závislosti na disku/formátu takto:

Přehrávání disků DVD

- T **.*:***
Uplynulá doba přehrávání aktuálního titulu.
- T_**.*:***
Zbývající doba přehrávání aktuálního titulu.
- C **.*:***
Uplynulá doba přehrávání aktuální kapitoly.
- C_**.*:***
Zbývající doba přehrávání aktuální kapitoly.

Přehrávání disků VCD

(Pouze při přehrávání verze 1.0/1.1, nebo verze 2.0 bez funkce PBC.)

- T **.*:***
Uplynulá doba přehrávání aktuální skladby (stopy).
- T_**.*:***
Zbývající doba přehrávání aktuální skladby (stopy).
- D **.*:***
Uplynulá doba přehrávání aktuálního disku.
- D_**.*:***
Zbývající doba přehrávání aktuálního disku.

Přehrávání souborů JPEG

- Číslo alba/Celkem
- Číslo obrázku/Celkem

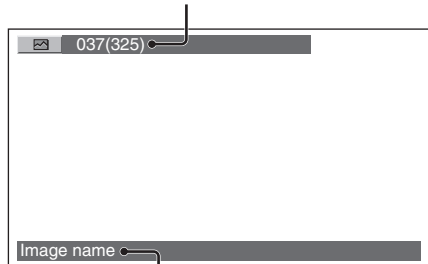
Přehrávání souborů DivX

- Číslo alba (složky)/Celkem
- Číslo souboru/Celkem
- T **.*:***
Uplynulá doba přehrávání aktuálního souboru.

Kontrola textových informací

Lze kontrolovat textové informace souborů JPEG/DivX (název alba, název obrázku atd.).

Číslo alba/obrázku/složky/souboru



Textové informace*

* V případě, že nejsou k dispozici žádné textové informace, se zobrazí zpráva „NO TEXT“ (Žádný text).

Textové informace se liší v závislosti na formátu takto:

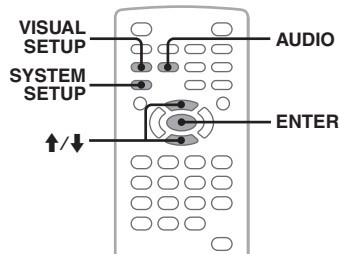
Přehrávání souborů JPEG

- Název alba (když je zobrazeno číslo alba).
- Název obrázku (když je zobrazeno číslo obrázku).

Přehrávání souborů DivX

- Název alba (složky) (když je zobrazeno číslo alba (složky)).
- Název souboru (když je zobrazeno číslo souboru).

Konfigurace nastavení zvuku



Poznámka

Disky ve formátu DTS nejsou podporovány. Pokud je vybrán formát DTS, není slyšet na výstupu zvuk.

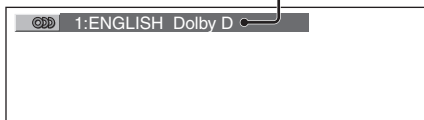
Změna jazyka/formátu

zvuku **DVD** **DivX**

U disků DVD je možno jazyk zvuku změnit pouze v případě, že je na disku zaznamenáno více zvukových stop. U disků DVD/DivX můžete změnit formát zvuku při přehrávání disku, na kterém je zaznamenáno více formátů zvuku (např. Dolby Digital).

- 1 Během přehrávání opakovaně stisknete tlačítko **(AUDIO)** (Zvuk) tak, aby se zobrazil požadovaný jazyk/formát zvuku.

Jazyk/formát zvuku*



* Při přehrávání souborů DivX se zobrazuje formát/kanál zvuku (např. „MP3“).

Jazyk zvukového doprovodu se přepíná mezi dostupnými jazykovými verzemi.

Když se zobrazí výzva k vložení čtyřciferného čísla, vložte jazykový kód (strana 53) požadovaného jazyka. Když je stejný jazyk zobrazen dvakrát nebo třikrát, jsou na disku zaznamenány různé formáty zvuku.

Změna zvukového kanálu

VCD **C D** **MP3** **WMA**

Při přehrávání disků VCD/CD/MP3/WMA můžete vybrat zvuk levého nebo pravého kanálu, který budete poslouchat prostřednictvím levého a pravého reproduktoru.

Možnosti jsou následující:

STEREO (ST): Standardní stereofonní zvuk (výchozí nastavení).

1/L (L): Zvuk levého kanálu (monofonní).

2/R (R): Zvuk pravého kanálu (monofonní).

- 1 Během přehrávání opakovaně stisknete tlačítko **(AUDIO)** (Zvuk) tak, aby se zobrazil požadovaný zvukový kanál.

Např. při přehrávání souboru MP3

Zvukový kanál



Poznámka

V závislosti na použitém disku nemusí být možno nastavení zvuku změnit.

Rada

Nastavení video disků můžete rovněž změnit výběrem možnosti „AUDIO“ (Zvuk) v nabídce režimu přehrávání (strana 22).

Kontrola formátu programu

DVD

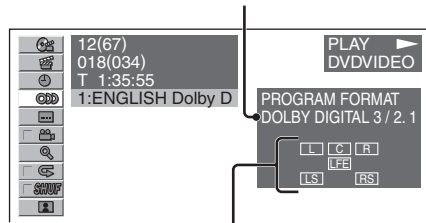
Můžete zkontrolovat počet kanálů a pozici na přehrávaném disku DVD VIDEO.

- 1 Během přehrávání stisknete tlačítko **(VISUAL SETUP)** (Vizuální nastavení). Zobrazí se nabídka režimu přehrávání.

- 2 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte **(AUDIO)** (Zvuk).

Zobrazí se formát programu.

Aktuální formát zvuku*



Aktuální formát programu

* V závislosti na disku se zobrazí „PCM,“ „DOLBY DIGITAL“ atd.

Písmena v zobrazeném formátu programu zastupují následující zvukové složky a jejich umístění.

[L] : Přední (levá)

[R] : Přední (pravá)

[C] : Středová

[LS] : Zadní (levá)

[RS] : Zadní (pravá)

[S] : Zadní (monofonní): Zadní složka signálu systému Dolby Surround a signálu Dolby Digital

[LFE] : Signál LFE (Nízkofrekvenční efekty)

Název formátu programu a čísla kanálů se zobrazí takto:

Příklad: 5.1kanalový Dolby Digital

Zadní složka x 2

DOLBY DIGITAL **3**/**2**.**1**

Přední složka x 2 +
Středová složka x 1

LFE složka x 1

Pro skryté nabídky režimu přehrávání stisknete tlačítko **(VISUAL SETUP)**.

Prizpůsobení úrovně audio výstupu

— Úroveň signálu z DVD **DVD**

Prizpůsobením úrovně audio výstupu z disku DVD zaznamenaného ve formátu Dolby Digital můžete snížit rozdíl v úrovni hlasitosti mezi diskem a zdrojem.

1 Během přehrávání stiskněte tlačítko **(SYSTEM SETUP)** (Nastavení systému).

Na přístroji se zobrazí nabídka pro nastavení systému.

2 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte „DVD-LEVEL“ (Úroveň signálu z DVD) a pak stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).

3 Stiskem tlačítka **↓** nastavte „ADJUST-ON“ (Prizpůsobení zapnuto) a pak stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).

4 Stiskněte tlačítko **↑/↓** pro přizpůsobení výstupní úrovně.

Výstupní úroveň je možno přizpůsobit po jednotlivých krocích v rozsahu -10 až +10.



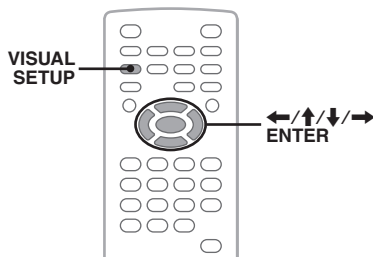
5 Stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).

Nastavování je dokončeno.

Na přístroji

Namísto stisknutí tlačítka **(SYSTEM SETUP)** (Nastavení systému) stiskněte a podržte ovladač hlasitosti, namísto stisknutí tlačítka **↑/↓** otáčejte ovladačem hlasitosti.

Zvětšení obrazu

DVD**VCD****DivX**

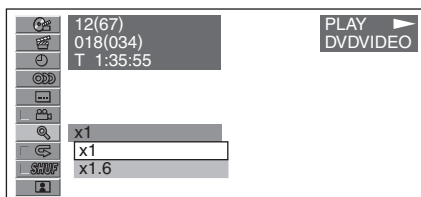
Obraz můžete zvětšovat.

1 Během přehrávání stiskněte tlačítko **(VISUAL SETUP)** (Vizuální nastavení).

Zobrazí se nabídka režimu přehrávání.

2 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte **(CENTER ZOOM)** (Středový zoom) a potom stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).

Zobrazí se aktuálně nastavená možnost.



3 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte požadovanou možnost (x1, x1,6*) a pak stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).

* Obraz se může zobrazit jako zrnitý.

Obraz je nyní zvětšený.

Pro posunutí obrázku stiskněte tlačítko **←/↑/↓/→**.

Pro obnovení původní velikosti vyberte v kroku 3 možnost „x1“.

Pro skrytí nabídky režimu přehrávání stiskněte tlačítko **(VISUAL SETUP)** (Vizuální nastavení).

Poznámky

- V závislosti na použitém disku se nemusí změna zvětšení podařit.
- Když obnovíte přehrávání, obraz se vrátí do původní velikosti.
- Pokud se vrátíte zpět do nabídky disku/hlavní nabídky, zvětšení se zruší.

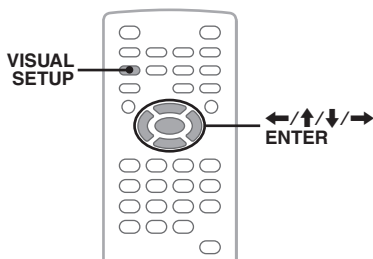
Prizpůsobení kvality obrazu — Obrazový ekvalizér

DVD

VCD

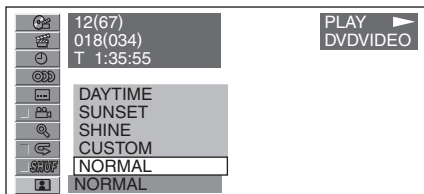
JPEG

DivX



Kvalitu obrazu můžete nastavit podle jasů v interiéru automobilu.

- 1 Během přehrávání stiskněte tlačítko **(VISUAL SETUP)** (Vizuální nastavení). Zobrazí se nabídka režimu přehrávání.
- 2 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte **(PICTURE EQ)** (Obrazový ekvalizér) a pak stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit). Zobrazí se aktuálně nastavená možnost.



- 3 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte požadovanou možnost a pak stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).

Možnosti se liší v závislosti na nastavení položek v nabídce pro vizuální nastavení (strana 38). V nabídce pro vizuální nastavení přepíná nastavení položky „PICTURE EQ“ (Obrazový ekvalizér) v nabídce „CUSTOM SETUP“ (Uživatelská nastavení) možnosti takto:

AUTO (Automaticky): Přepíná automaticky možnosti nočního/denního provozu podle nastavení tlumení jasů v nabídce pro nastavení systému (strana 41).

LIGHT OFF (Osvětlení vypnuto): Zobrazuje možnosti pro denní provoz.

LIGHT ON (Osvětlení zapnuto): Zobrazuje možnosti pro noční provoz.

Možnosti pro jednotlivá nastavení jsou uvedeny níže.

Pro všechna nastavení

NORMAL (Normální): Normální kvalita obrazu.

CUSTOM (Podle uživatele): Nastavení, která může uživatel upravit (strana 27).

Při nastavení na „LIGHT OFF“ (Osvětlení vypnuto)/„AUTO“ (Automaticky) (při „DIM-OFF“)

DAYTIME (Denní doba): Vhodné v místech s vysokým jasnem.

SUNSET (Západ slunce): Vhodné při mírném přitímní.

SHINE (Záře): Vhodné ve velmi jasných místech (například když se od monitoru odrážejí sluneční paprsky).

Při nastavení na „LIGHT ON“ (Osvětlení zapnuto)/„AUTO“ (Automaticky) (při „DIM-ON“)

NIGHT (Noc): Ztmaví monitor, aby vás jeho jas nerozptyloval během jízdy v noci.

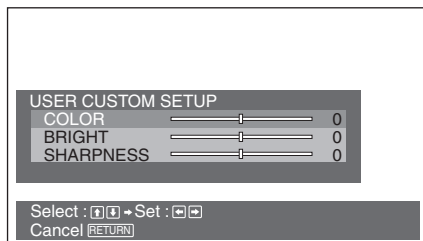
MIDNIGHT (Půlnoc): Ztmaví monitor ještě více než při nastavení „NIGHT“ (Noc).

THEATER (Divadlo): Zjasní monitor; vhodné pro sledování jasného obrazu na monitoru v noci.

Úprava kvality obrazu

Prostřednictvím možnosti „CUSTOM“ (Podle uživatele) si můžete vytvořit své vlastní nastavení kvality obrazu, a to přizpůsobením odstínu obrazu. Toto přizpůsobení můžete uložit jak pro nastavení „LIGHT OFF“ (Osvětlení vypnuto), tak i pro nastavení „LIGHT ON“ (Osvětlení zapnuto).

- 1 Během přehrávání stiskněte tlačítko **(VISUAL SETUP)** (Vizuální nastavení). Zobrazí se nabídka režimu přehrávání.
- 2 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte **(PICTURE EQ)** (Obrazový ekvalizér) a pak stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit). Zobrazí se aktuálně položka - nastavení zvětšené.
- 3 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte „CUSTOM“ (Podle uživatele) a pak stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).



- 4 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte odstín obrazu a pak stiskněte tlačítko **←/→** pro přizpůsobení úrovně.

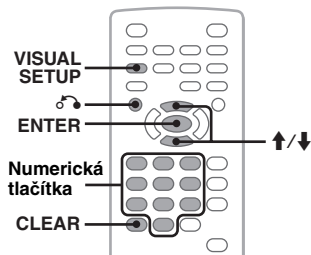
- 5 Stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).

Pro skrytí nabídky režimu přehrávání stiskněte tlačítko **(VISUAL SETUP)** (Vizuální nastavení).

Uzamykání disku — Rodičovský zámek

DVD *

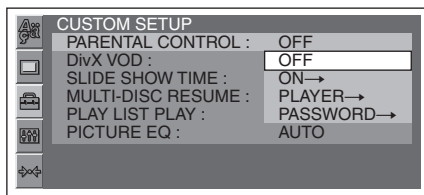
* S výjimkou disků DVD-R/DVD-R DL/DVD-RW v režimu VR.



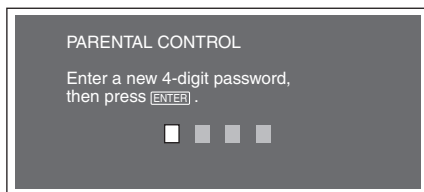
Umožňuje uzamknout disk nebo nastavit omezení přehrávání podle předem určené úrovně, jako je např. věk diváka. Při přehrávání disku DVD podporujícího funkci rodičovského zámku lze zakázané scény zablokovat nebo nahradit jinými scénami.

Aktivace rodičovského zámku

- 1 Během doby, kdy je přístroj vypnutý, stiskněte tlačítko **VISUAL SETUP**.**
Zobrazí se nabídka pro vizuální nastavení.
- 2 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte **(CUSTOM SETUP)** (Uživatelská nastavení) a pak stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).**
Zobrazí se položky uživatelského nastavení.
- 3 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte „PARENTAL CONTROL” (Rodičovský zámek) a pak stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).**
Zobrazí se možnosti.



- 4 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte „ON →” (Zapnuto) a pak stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).**
Zobrazí se nabídka pro nastavení hesla.



- 5 Pomocí numerických tlačítek vložte vaše heslo a potom stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).**

Zobrazí se potvrzovací displej.

- 6 Pro potvrzení zadejte pomocí numerických tlačítek ještě jednou své heslo a pak stiskněte tlačítko **ENTER**.**
Nastavování je dokončeno.

Pro smazání vloženého čísla stiskněte tlačítko **CLEAR** (Smazat).

Pro návrat k předchozímu displeji stiskněte tlačítko **↺**.

Pro skrytí nabídky pro vizuální nastavení stiskněte tlačítko **VISUAL SETUP** (Vizuální nastavení).

Deaktivace rodičovského zámku

Ve výše uvedeném kroku 4 vyberte „OFF →” (Vypnuto) a pak vložte své heslo.

Pokud je rodičovský zámek deaktivován, zobrazí se zpráva „Parental control canceled” (Rodičovský zámek byl zrušen).

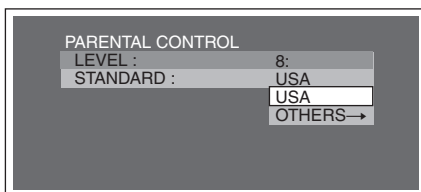
Změna hesla

Ve výše uvedeném kroku 4 vyberte „PASSWORD →” (Heslo), vložte vaše platné heslo, vložte vaše nové heslo a pak pro potvrzení vložte nové heslo ještě jednou.

Změna oblasti a úrovně ochrany pro filmy

Úrovně omezení můžete nastavit v závislosti na oblasti a úrovních ochrany pro filmy v této oblasti.

- 1 Během doby, kdy je přístroj vypnutý, stiskněte tlačítko **VISUAL SETUP**.**
Zobrazí se nabídka pro vizuální nastavení.
- 2 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte **(CUSTOM SETUP)** a potom stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).**
Zobrazí se položky uživatelského nastavení.
- 3 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte „PARENTAL CONTROL” a potom stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).**
Zobrazí se možnosti.
- 4 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte „PLAYER →” (Přehrávač) a potom stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).**
Jestliže je rodičovský zámek již aktivován, zobrazí se nabídka pro zadání vašeho hesla. Pro změnu nastavení vložte vaše heslo a pak stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).
- 5 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte „STANDARD” (Standardní) a potom stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).**
Zobrazí se možnosti.



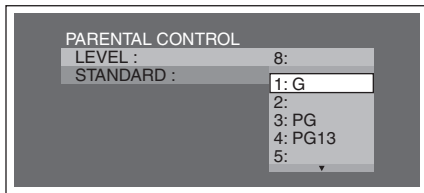
6 Stiskem tlačítka ↑/↓ vyberte požadovanou oblast, jejíž úroveň ochrany pro filmy chcete používat a potom stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit).

Oblast je vybraná.

Když vyberete „OTHERS →” (Jiná), vložte pomocí numerických tlačítek vybraný kód oblasti - viz „Seznam kódů oblasti” na straně 53.

7 Stiskem tlačítka ↑/↓ vyberte „LEVEL” (Úroveň) a potom stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit).

Zobrazí se možnosti.



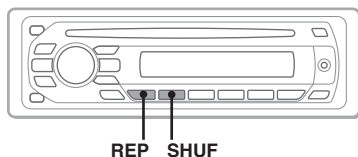
Čím nižší je toto číslo, tím přísnější je nastavení úrovně omezení.

8 Stiskem tlačítka ↑/↓ vyberte požadovanou úroveň ochrany a potom stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit).

Nastavování je dokončeno.

Pro návrat k předchozímu displeji stiskněte tlačítko . Pro skrytí nabídky pro vizuální nastavení stiskněte tlačítko (VISUAL SETUP).

Opakované a náhodné přehrávání



1 Během přehrávání opakovaně stiskněte tlačítko ① (REP) (Opakované přehrávání) nebo ② (SHUF) (Náhodné přehrávání) na přístroji tak, aby se zobrazila požadovaná možnost.



Spustí se opakované nebo náhodné přehrávání.

Možnosti opakování a pořadí přepínání jednotlivých disků/formátů jsou uvedeny níže.

Disk/formát	Možnosti
DVD	OFF (Vypnuto) TITLE (Titul): Opakování aktuálního titulu. CHAPTER (Kapitola): Opakování aktuální kapitoly.
VCD *1 C D	OFF (Vypnuto) TRACK (Skladba): Opakování aktuální skladby (stopy).
MP3 WMA	OFF (Vypnuto) TRACK (Skladba): Opakování aktuální skladby (stopy). ALBUM (Album): Opakování aktuálního alba.
JPEG	OFF (Vypnuto) IMAGE (Obrázek): Opakování aktuálního obrázku. ALBUM (Album): Opakování aktuálního alba.
DivX	OFF (Vypnuto) FILE (Soubor): Opakování aktuálního video souboru. ALBUM (Album): Opakování aktuálního alba (složky).

Možnosti náhodného přehrávání a pořadí přepínání jednotlivých disků/formátů jsou uvedeny níže.

Disk/formát	Možnosti
DVD *2	OFF (Vypnuto) TITLE (Titul): Přehrávání kapitol v aktuálním titulu v náhodném pořadí.
VCD *1 C D	OFF (Vypnuto) DISC (Disk): Přehrávání skladeb (stop) na aktuálním disku v náhodném pořadí.
MP3 WMA JPEG DivX	OFF (Vypnuto) ALBUM (Album): Přehrávání skladeb/obrázků/video souborů v aktuálním albu (složce) v náhodném pořadí.

*1 K dispozici pouze při přehrávání VCD verze 1.0/1.1 nebo VCD verze 2.0 bez funkce PBC.

*2 S výjimkou disků DVD-R/DVD-R DL/DVD-RW v režimu VR.

Pro návrat do režimu normálního přehrávání vyberte „OFF” (Vypnuto).

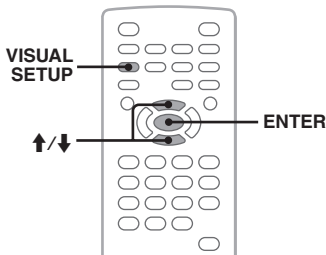
pokračování na další straně →

Poznámky

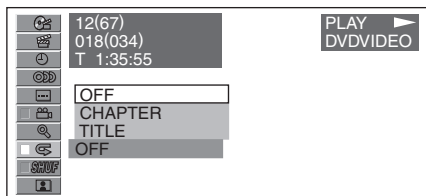
- Pokud se vrátíte zpět do nabídky disku/hlavní nabídky, opakované/náhodné přehrávání se zruší.
- Opakované/náhodné přehrávání nelze nastavit v nabídce disku/hlavní nabídce.

Nastavení z nabídky režimu přehrávání

DVD VCD JPEG DivX



- 1 Během přehrávání stiskněte tlačítko **VISUAL SETUP** (Vizuální nastavení). Zobrazí se nabídka režimu přehrávání.
- 2 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte **SHUF** a pak stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).



- 3 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte požadovanou možnost a pak stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit). Spustí se opakované nebo náhodné přehrávání.

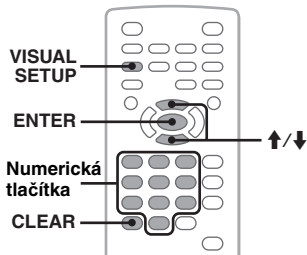
Stiskněte tlačítko **VISUAL SETUP** (Vizuální nastavení) pro skrytí nabídky režimu přehrávání.

Poznámka

Vybraný režim přehrávání se při vysunutí přehrávaného disku zruší.

Přehrávání s přímým vyhledáním

DVD VCD C D MP3 WMA
JPEG DivX



Požadované místo můžete přímo vyhledat specifikační čísla titulu, čísla kapitoly atd.

- 1 Během přehrávání zadejte pomocí numerických tlačítek číslo položky (stopy, titulu, atd.) a pak stiskněte tlačítko **ENTER** (Vložit).

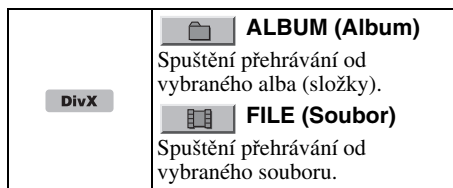
Přehrávání se spustí od začátku vybraného místa.

Nastavení z nabídky režimu přehrávání

DVD VCD JPEG DivX

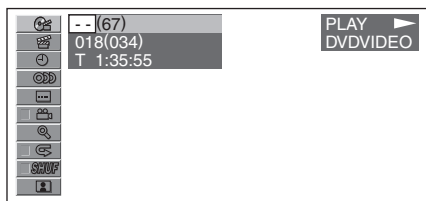
Položky pro vyhledání se liší v závislosti na disku/formátu takto:

Disk/formát	Položky
DVD	TITLE (Titul) Spuštění přehrávání od vybraného titulu. CHAPTER (Kapitola) Spuštění přehrávání od vybrané kapitoly. TIME (Čas) Spuštění přehrávání z místa určeného vloženým časem.
VCD*	TRACK (Skladba) Spuštění přehrávání od vybrané skladby (stopy).
JPEG	ALBUM (Album) Spuštění přehrávání od vybraného alba. IMAGE (Obrázek) Spuštění přehrávání od vybraného obrázku.



* K dispozici pouze při přehrávání disku VCD bez funkce PBC.

- Během přehrávání stiskněte tlačítko (VISUAL SETUP) (Vizuální nastavení).** Zobrazí se nabídka režimu přehrávání.
- Stiskem tlačítka ↑/↓ vyberte požadovanou položku a pak stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit).**

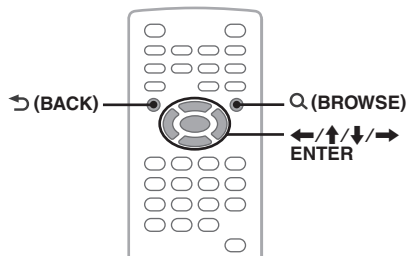


Číslo v závorkách označuje celkový počet vybraných položek.

- Pomocí numerických tlačítek vložte číslo položky nebo časový kód.** Jestliže chcete například najít místo s časem 2 hodiny, 10 minut a 20 sekund, stačí vložit „21020“. Pro smazání již zadaných čísel stiskněte tlačítko (CLEAR) (Smazat).
- Stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit).** Přehrávání začne od vybraného místa.

Stiskněte tlačítko (VISUAL SETUP) (Vizuální nastavení) pro skrytí nabídky režimu přehrávání.

Zobrazení seznamu skladeb/obrázků/video souborů — Quick-BrowZer

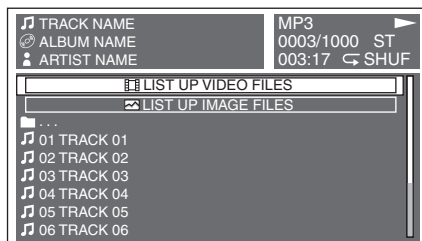


Výběr skladby/obrázku/video souboru



Na monitoru můžete zobrazit seznam alb/složek/skladeb/obrázků/video souborů a poté vybrat požadovanou položku pro přehrávání. Tato funkce je užitečná zejména u disků ve formátu MP3/WMA/JPEG/DivX, které obsahují mnoho alb/skladeb atd.

- Během přehrávání stiskněte tlačítko Q (BROWSE) (Procházet).** Zobrazí se seznam skladeb/obrázků/video souborů na aktuálním disku/v aktuálním albu*/složce*.



Pro přechod na předchozí/následující stránku stiskněte tlačítko ←/→.

Pro návrat do vyšší úrovně stiskněte tlačítko (BACK) (Zpět)*.

Pro výběr požadované složky stiskněte tlačítko ↑/↓ a pak tlačítko (ENTER) (Vložit)*.

* Pouze při přehrávání MP3/WMA/JPEG/DivX.

- Stiskem tlačítka ↑/↓ vyberte požadovanou skladbu/obrázek/video soubor a pak stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit).**

Spustí se přehrávání vybrané skladby/obrázku/video souboru.

Na přístroji

Namísto stisknutí tlačítka ↑/↓ otáčejte ovladačem hlasitosti, namísto stisknutí tlačítka ←/→ stiskněte tlačítko (SEEK) -/+ (Vyhledat).

Výběr typu souboru



Pokud je na disku uloženo několik typů souborů, lze přehrávat pouze vybraný typ souboru (audio/video/obrázky). Pořadí priorit přehrávání pro jednotlivé typy souborů je ve výchozím stavu nastaveno na audio, video a pak obrázky (pokud např. disk obsahuje video soubory a obrazové soubory, přehrají se pouze video soubory). Můžete vybrat typ souboru pro zobrazení seznamu a pak vybrat požadovaný soubor pro přehrávání.

- Během přehrávání stiskněte tlačítko Q (BROWSE) (Procházet).**

2 Stiskem tlačítka \uparrow/\downarrow vyberte typ souboru pro zobrazení seznamu a pak stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).

Chcete-li zobrazit seznam souborů MP3 a WMA, vyberte „LIST UP AUDIO FILES” (Zobrazit seznam audio souborů).

Chcete-li zobrazit seznam souborů DivX, vyberte „LIST UP VIDEO FILES” (Zobrazit seznam video souborů).

Chcete-li zobrazit seznam souborů JPEG, vyberte „LIST UP IMAGE FILES” (Zobrazit seznam obrazových souborů).

3 Stiskem tlačítka \uparrow/\downarrow vyberte požadovaný soubor a pak stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).

Spustí se přehrávání vybraného souboru.

Na přístroji

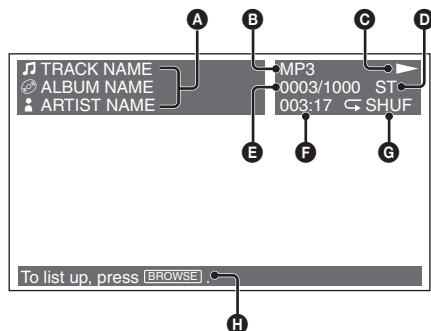
Namísto stisku tlačítka \uparrow/\downarrow otočte ovladačem hlasitosti.

Zobrazení informací o audio disku

CD **MP3** **WMA**

Během přehrávání zvuku můžete na monitoru zobrazit informace o disku.

Např. při přehrávání souboru MP3



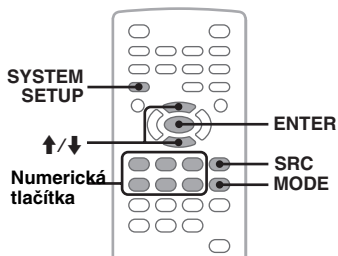
- A** Číslo skladby nebo název skladby
Název disku/Název alba
Jméno interpreta
- B** Formát
- C** Stav přehrávání (▶, ||, atd.)
- D** Aktuální zvukový kanál
Během přehrávání CD/MP3/WMA lze zvukový kanál změnit. Podrobné informace - viz „Změna zvukového kanálu” na straně 25.
- E** Číslo skladby/Celkem
- F** Uplynulá doba přehrávání
- G** Aktuální režim přehrávání
- H** Zpráva pro usnadnění ovládání

Rada

Skladbu pro přehrávání můžete vybrat pomocí režimu Quick-BrowZer (strana 31).

Pokročilé funkce — Radiopřijímač

Ukládání a příjem stanic



Upozornění

Pokud stanice ladíte při řízení automobilu, použijte funkci Best Tuning Memory (BTM) (Naladění nejsilnějších stanic), abyste nezpůsobili dopravní nehodu.

Automatické ukládání stanic na předvolbu — BTM

1 Opakovaným stiskem tlačítka **(SRC)** (Zdroj) zobrazíte na přístroji zprávu „TUNER” (Radiopřijímač).

Pro změnu vlnového pásma opakovaně stiskněte tlačítko **(MODE)** (Režim). Můžete si zvolit mezi pásmy FM1, FM2, FM3, MW nebo LW.

2 Stiskněte tlačítko **(SYSTEM SETUP)** (Nastavení systému).

Zobrazí se nabídka pro nastavení systému.

3 Stiskem tlačítka \uparrow/\downarrow vyberte „BTM” (Naladění nejsilnějších stanic) a pak stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).

Přístroj uloží stanice v pořadí podle frekvence pod numerická tlačítka (1) až (6). Po uložení nastavení se ozve zvukový signál (pípnutí).

Na přístroji

Stiskněte tlačítko **(SOURCE)** (Zdroj) namísto tlačítka **(SRC)** (Zdroj), stiskněte a podržte ovladač hlasitosti namísto stisknutí tlačítka **(SYSTEM SETUP)** (Nastavení systému) a otočte ovladačem hlasitosti namísto stisknutí tlačítka \uparrow/\downarrow .

Ruční ukládání

1 Během příjmu stanice, kterou chcete uložit na předvolbu, stiskněte a podržte numerické tlačítko (1) až (6) tak, aby se na přístroji zobrazila zpráva „MEM” (Paměť).

Na přístroji se objeví indikace numerického tlačítka.

Poznámka

Pokud se pokusíte pod stejné numerické tlačítko uložit další stanici, bude dříve uložená stanice nahrazena.

Rada

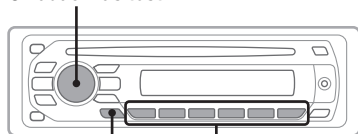
Při uložení stanice s RDS se uloží také nastavení AF/TA (strana 33).

Příjem uložených stanic

- 1 Zvolte vlnové pásmo a pak stiskněte numerické tlačítko (1 až 6).

RDS

Ovladač hlasitosti



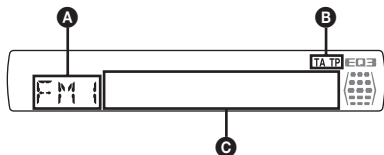
AF/TA
(PTY)

Numerická
tlačítka

Přehled

RDS (Radio Data System) je rozhlasová služba umožňující FM stanicím vysílat kromě běžného rozhlasového signálu také doplňující digitální informace.

Zobrazované informace



- A Vlnové pásmo, funkce
- B TA (Dopravní zpravodajství)/TP (Dopravní program)*1
- C Frekvence*2 (název stanice), číslo předvolby, hodiny, RDS data

*1 Během dopravního zpravodajství bliká „TA“ (Dopravní zpravodajství). Pokud je přijímána stanice s dopravními informacemi, rozsvítí se „TP“ (Dopravní program).

2 Při příjmu stanice RDS se vlevo vedle frekvence zobrazuje indikátor „“.

Pro změnu informací zobrazených na displeji C stiskněte tlačítko (DSPL) (Displej).

Služby RDS

Tento přístroj automaticky poskytuje následující služby RDS:

AF (Alternativní frekvence)

Vybere a přeladí na příjem stanice s nejsilnějším signálem v síti. Pomocí této funkce můžete během jízdy na velkou vzdálenost neustále poslouchat stejný program, aniž byste museli danou stanici manuálně přeladovat.

TA (Dopravní zpravodajství)/TP (Dopravní program)

Poskytuje aktuální dopravní informace/programy. Při příjmu jakékoliv dopravní informace/programu se přeruší aktuálně vybraný zdroj zvuku.

PTY (Typy programů)

Zobrazuje aktuálně přijímaný typ programu. Umožňuje také vyhledání vybraného typu programu.

CT (Časový signál)

Signál CT vysílaný u stanic RDS pro automatické nastavení hodin přístroje.

Poznámky

- V závislosti na zemi nebo regionu nemusí být některé RDS funkce k dispozici.
- Systém RDS nebude pracovat, pokud je signál stanice slabý nebo pokud naladěná stanice nevysílá RDS informace.

Nastavení funkce AF (Alternativní frekvence) a TA (Dopravní zpravodajství)

Nastavení funkce AF/TA a pořadí přepínání je uvedeno níže.

AF ON (Funkce AF zapnutá): Aktivuje funkci AF a deaktivuje funkci TA.

TA ON (Funkce TA zapnutá): Aktivuje funkci TA a deaktivuje funkci AF.

AF, TA ON (Funkce AF i TA zapnutá): Aktivuje funkci AF i TA.

AF, TA OFF (Funkce AF i TA vypnutá): Deaktivuje funkci AF i TA.

- 1 Opakovaným stiskem tlačítka (AF/TA) zobrazte požadované nastavení.

Ukládání stanic RDS s nastavením AF a TA

Stanice RDS můžete ukládat na předvolby společně s nastavením AF/TA. Pokud použijete funkci BTM, uloží se pouze stanice RDS se stejným nastavením AF/TA. Pokud ukládáte stanice ručně, můžete uložit stanice s RDS i bez RDS s nastavením AF/TA pro každou stanici jednotlivě.

- 1 Nastavte AF/TA a pak uložte stanici pomocí BTM nebo ručně.

Příjem tísňových hlášení

Při zapnuté funkci AF nebo TA přeruší nouzové hlášení automaticky právě zvolený zdroj zvuku.

Rada

Pokud nastavujete úroveň hlasitosti během dopravního zpravodajství, bude tato úroveň uložena do paměti a použita pro následující zpravodajství nezávisle na aktuálně nastavené úrovni hlasitosti.

Chcete-li zůstat naladěni na jeden regionální program

— REG

Pokud je zapnuta funkce AF: Přístroj je z výroby nastaven tak, že omezuje příjem na určitý region, takže se nebude přeladovat na jinou regionální stanici se silnějším signálem.

Pokud opustíte oblast příjmu této regionální stanice, nastavte během příjmu v pásmu FM v nabídce pro nastavení systému „REG-OFF” (Regionální příjem vyp.) (strana 42).

Poznámka

Tato funkce nepracuje na území Velké Británie a v některých dalších oblastech.

Výběr PTY (Typ programu)

1 Během příjmu FM stanice stiskněte a podržte tlačítko (AF/TA) (PTY).



Pokud stanice vysílá PTY data, objeví se na displeji typ právě vysílaného programu.

2 Otáčením ovladače hlasitosti vyberte typ programu.

3 Stiskněte ovladač hlasitosti.

Přístroj bude vyhledávat stanici, která vysílá zvolený typ programu.

Typy programů

NEWS (Zprávy), **AFFAIRS** (Nejnovější události), **INFO** (Informace), **SPORT** (Sport), **EDUCATE** (Vzdělávání), **DRAMA** (Dramatická tvorba), **CULTURE** (Kultura), **SCIENCE** (Věda), **VARIED** (Různé), **POP M** (Populární hudba), **ROCK M** (Rocková hudba), **EASY M** (Pohodová hudba), **LIGHT M** (Lehká klasická hudba), **CLASSICS** (Klasická hudba), **OTHER M** (Jiné hudební styly), **WEATHER** (Počasí), **FINANCE** (Finance), **CHILDREN** (Dětské programy), **SOCIAL A** (Společenské události), **RELIGION** (Náboženství), **PHONE IN** (Programy s telefonickými vstupy posluchačů), **TRAVEL** (Cestování), **LEISURE** (Volný čas), **JAZZ** (Jazzová hudba), **COUNTRY** (Country hudba), **NATION M** (Národní hudba), **OLDIES** (Oblíbená starší hudba), **FOLK M** (Folková hudba), **DOCUMENT** (Dokumentární programy)

Poznámka

Tuto funkci nemůžete používat v zemích/regionech, kde nejsou dostupná data PTY.

Nastavení funkce CT (Časový signál)

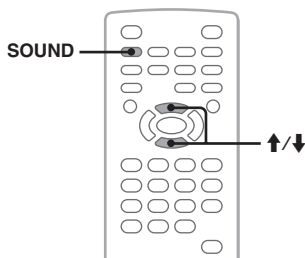
1 V nabídce pro nastavení systému nastavte „CT-ON” (Časový signál zap.) (strana 41).

Poznámky

- Funkce CT (Časový signál) nemusí pracovat, i když je přijímána RDS stanice.
- Mezi časem nastaveným prostřednictvím funkce CT (Časový signál) a skutečným časem může být určitá odchylka.

Přizpůsobení zvuku

Přizpůsobení zvukových charakteristik



Zvukové charakteristiky můžete přizpůsobit podle svých preferencí.

Nastavitelné položky v nabídce pro zvuk a pořadí přepínání je uvedeno níže.

EQ3: Výběr ekvalizační křivky ze 7 druhů hudby.

LOW, MID, HI (Hloubky, středy, výšky)*: Přizpůsobení úrovně hlasitosti vybraného pásma pro uživatelské nastavení ekvalizéru EQ3.

BAL (Vyvážení levého - pravého kanálu): Přizpůsobení vyvážení zvuku mezi levým a pravým reproduktorem.

FAD (Vyvážení předních - zadních kanálů): Upravuje relativní úroveň mezi předními a zadními reproduktory.

* Zobrazí se, pouze pokud je aktivován režim EQ3.

1 Během přehrávání/příjmu opakovaně stiskněte tlačítko **(SOUND)** (Zvuk) tak, aby se na přístroji zobrazila požadovaná nastavitelná položka.



2 Stiskněte tlačítko **↑/↓** pro přizpůsobení úrovně nebo výběr požadované možnosti.

Po 3 sekundách je nastavení dokončeno a displej se vrátí k normálnímu režimu přehrávání/příjmu.

Na přístroji

Stiskněte ovladač hlasitosti namísto stisknutí tlačítka **(SOUND)** (Zvuk), otáčejte ovladačem hlasitosti namísto stisknutí tlačítka **↑/↓**.

Úprava ekvalizační křivky

— EQ3

Možnost „Custom“ (Podle uživatele) v EQ3 vám umožňuje provádět vaše vlastní nastavení ekvalizéru. Můžete přizpůsobit úroveň 3 různých pásem: „LOW“ (Hloubky), „MID“ (Středy) a „HI“ (Výšky).

- 1** Během přehrávání/příjmu rozhlasové stanice opakovaně stiskněte tlačítko **(SOUND)** (Zvuk), dokud se nezobrazí „EQ3“.
- 2** Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte „CUSTOM“ (Podle uživatele).
- 3** Opakovaně stiskněte tlačítko **(SOUND)** (Zvuk), dokud se nezobrazí „LOW“ (Hloubky), „MID“ (Středy) nebo „HI“ (Výšky).
- 4** Stiskem tlačítka **↑/↓** nastavte úroveň vybrané položky.

Úroveň je možno přizpůsobit po jednotlivých krocích v rozsahu -10 až +10.



Budete-li chtít obnovit výchozí (tovární) nastavení ekvalizační křivky, stiskněte a podržte tlačítko **(SOUND)** (Zvuk). Po 3 sekundách je nastavení dokončeno a displej se vrátí k normálnímu režimu přehrávání/příjmu.

Rada

Lze rovněž upravit další typy ekvalizéru.

Na přístroji

Stiskněte ovladač hlasitosti namísto stisknutí tlačítka **(SOUND)** (Zvuk), otáčejte ovladačem hlasitosti namísto stisknutí tlačítka **↑/↓**.

Nastavení

V následujících dvou nastavovacích nabídkách můžete konfigurovat různá nastavení.

• Nabídka Visual setup (Vizuální nastavení) (strana 36)

Umožňuje konfiguraci položek souvisejících s vizuálním zobrazením (pomocí monitoru).

• Nabídka System setup (Nastavení systému) (strana 40)

Umožňuje konfiguraci položek souvisejících se systémem (pomocí přístroje).

Visual setup (Vizuální nastavení)

Nabídka pro vizuální nastavení obsahuje dvě následující kategorie.



LANGUAGE SETUP (Nastavení jazyka) (strana 37)

Nastavení jazyka nabídek, titulků atd.



DISPLAY SETUP (Nastavení displeje) (strana 37)

Přizpůsobení nastavení připojeného monitoru.



CUSTOM SETUP (Uživatelská nastavení) (strana 38)

Upravuje přehrávání disků.



AUDIO SETUP (Nastavení zvuku) (strana 39)

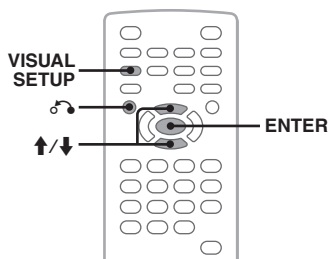
Přizpůsobení nastavení zvuku podle disku.



RESET (Reset) (strana 39)

Reset všech položek nabídky.

Základní operace v nabídce pro vizuální nastavení

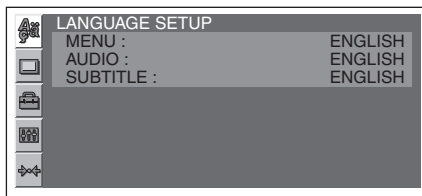


Položky v této nabídce můžete nastavit následujícím způsobem.

Např. při nastavení poměru stran na „4:3 PAN SCAN“ postupujte takto:

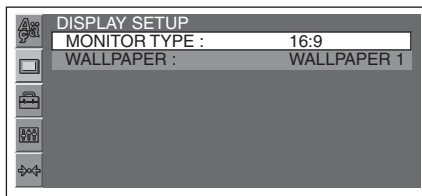
1 Během doby, kdy je přístroj vypnutý, stiskněte tlačítko (VISUAL SETUP) (Vizuální nastavení).

Zobrazí se nabídka pro vizuální nastavení.



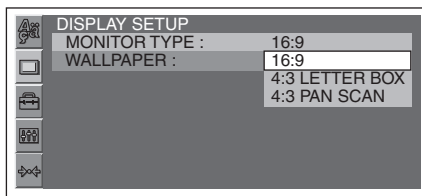
2 Stiskem tlačítka ↑/↓ vyberte (DISPLAY SETUP) (Nastavení displeje) a pak stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit).

Zobrazí se položky pro nastavení displeje.



3 Stiskem tlačítka ↑/↓ vyberte „MONITOR TYPE“ (Typ monitoru) a pak stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit).

Zobrazí se možnosti.



4 Stiskem tlačítka ↑/↓ vyberte „4:3 PAN SCAN“ a pak stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit).

Nastavování je dokončeno.

Pro návrat k předchozímu displeji stiskněte tlačítko (RETURN).

Pro skrytí nabídky pro vizuální nastavení stiskněte tlačítko (VISUAL SETUP) (Vizuální nastavení).



Nastavení jazyka displeje nebo zvukové stopy (LANGUAGE SETUP)

DVD**DivX**

Vyberte (LANGUAGE SETUP) a pak pomocí tlačítka a **(ENTER)** (Vložit) vyberte některou z níže uvedených položek a možností. Podrobné informace o tomto postupu - viz „Základní operace v nabídce pro vizuální nastavení“ na straně 36.

Položka	Účel
MENU (Nabídka)	Pro změnu jazyka nabídky disku.
AUDIO (Zvuk)	Pro změnu jazyka zvukové stopy.
SUBTITLE (Titulky)	Pro změnu jazyka titulků zaznamenaných na disku.



Nastavení displeje (DISPLAY SETUP)

Vyberte (DISPLAY SETUP) a pak pomocí tlačítka a **(ENTER)** (Vložit) vyberte některou z níže uvedených položek a možností. Podrobné informace o tomto postupu - viz „Základní operace v nabídce pro vizuální nastavení“ na straně 36.

„●“ indikuje výchozí nastavení.

Položka	Možnost	Účel
	16:9 (●)	
		Pro zobrazení širokoúhlého obrazu. Vhodné při připojení širokoúhlého monitoru nebo monitoru s funkcí širokoúhlého režimu.
MONITOR TYPE (Typ monitoru)	4:3 LETTER BOX	
Výběr poměru stran vhodného pro připojený monitor.		Pro zobrazení širokoúhlého obrazu s pruhy v horní a dolní části obrazovky. Vhodné při připojení k monitoru s poměrem stran 4:3.
	4:3 PAN SCAN	
		Pro zobrazení širokoúhlého obrazu přes celou obrazovku a automatické odřezání částí, které se na obrazovku nevejdou.
WALLPAPER (Tapeta)	WALLPAPER 1 (●), 2, 3	Výběr vzhledu tapety.

Poznámka

V závislosti na disku může být místo položky „4:3 PAN SCAN“ automaticky vybráno „4:3 LETTER BOX“ a naopak.



Uživatelská nastavení (CUSTOM SETUP)

Vyberte (CUSTOM SETUP) a pak pomocí tlačítka **↑/↓** a **(ENTER)** (Vložit) vyberte některou z níže uvedených položek a možností. Podrobné informace o tomto postupu - viz „Základní operace v nabídce pro vizuální nastavení“ na straně 36.

Podrobné informace najdete na odkazované straně. „●“ indikuje výchozí nastavení.

Položka	Možnost	Účel
PARENTAL CONTROL (Rodičovský zámek) (strana 28) DVD *1 Nastavuje omezení přehrávání, aby nebylo možné přehrát disky nebo scény s nevhodným obsahem.	OFF → (Vypnuto) (●)	Pro deaktivaci rodičovského zámku.
	ON → (Zapnuto)	Pro aktivaci rodičovského zámku.
	PLAYER → (Přehrávač)	Pro nastavení standardu omezení a jeho úrovně.
	PASSWORD → (Heslo)	Pro nastavení nového čtyřmístného hesla.
DivX VOD (DivX video na vyžádání) DivX Zobrazuje registrační kód tohoto přístroje. Další informace najdete na následující webové stránce: http://www.divx.com/vod	Done (Hotovo)	Pro uzavření displeje.
SLIDE SHOW TIME (Časový interval pro slide show) JPEG	5 sec. (●), 10 sec., 20 sec., 40 sec., 60 sec.	Pro výběr časového intervalu pro slide show.
	FIXED (Neměnný)	Pro deaktivaci slide show.
MULTI-DISC RESUME (Obnovení přehrávání pro více disků) DVD *2 VCD	ON (Zapnuto) (●)	Pro uložení informací pro obnovení přehrávání do paměti pro max. 5 disků. (Nastavení zůstává uchováno v paměti i v případě, že nastavíte „OFF“.)
	OFF (Vypnuto)	Informace pro obnovení přehrávání se do paměti nebudou ukládat. Obnovení přehrávání je k dispozici pouze pro aktuální disk v přístroji.
PLAY LIST PLAY (Přehrávání playlistu) DVD (Pouze pro disky DVD-R/DVD-R DL/DVD-RW v režimu VR)	ORIGINAL (Původní) (●)	Pro přehrávání původně zaznamenaných titulů.
	PLAY LIST (Playlist)	Pro přehrávání upraveného playlistu.
PICTURE EQ (Obrazový ekvalizér) (strana 27) DVD VCD JPEG DivX	AUTO (Automaticky) (●)	Pro automatické přepínání možností nočního/denního provozu podle nastavení tlumení jasu v nabídce pro nastavení systému (strana 41).
	LIGHT OFF (Osvětlení vypnuto)	Pro zobrazení možností pro denní provoz.
	LIGHT ON (Osvětlení zapnuto)	Pro zobrazení možností pro noční provoz.

*1 S výjimkou disků DVD-R/DVD-R DL/DVD-RW v režimu VR.

*2 Pouze disky DVD VIDEO.

Poznámka

V případě, že je použit rodičovský zámek, nebude pracovat obnovení přehrávání. V takovém případě začne přehrávání disku po jeho vložení od začátku.



Nastavení zvuku (AUDIO SETUP)

Vyberte (AUDIO SETUP) a pak pomocí tlačítka a (Vložit) vyberte některou z níže uvedených položek a možností. Podrobné informace o tomto postupu - viz „Základní operace v nabídce pro vizuální nastavení“ na straně 36.

Podrobné informace najdete na odkazované straně. „●“ indikuje výchozí nastavení.

Položka	Možnost	Účel
AUDIO DRC (Řízení dynamického rozsahu zvuku)*	STANDARD (Standardní) (●)	Pro výběr standardního nastavení.
DVD Umožňuje reprodukci čistého zvuku při nízké hlasitosti. Pouze pro disky DVD vyhovující Audio DRC (Dynamic Range Control - Řízení dynamického rozsahu).	WIDE RANGE (Široký rozsah)	Abyste získali pocit, že jste na živém koncertě.

* S výjimkou disků DVD-R/DVD-R DL/DVD-RW v režimu VR.



Reset všech nastavení (RESET)

Funkci reset je možno použít pro všechna nastavení v nabídce pro vizuální nastavení (s výjimkou nastavení rodičovského zámku).

Vyberte (RESET), potom „RESET ALL SETTINGS“ (Reset všech nastavení), „YES“ (Ano) pomocí tlačítka a (Vložit).

Podrobné informace o tomto postupu - viz „Základní operace v nabídce pro vizuální nastavení“ na straně 36.

Poznámka

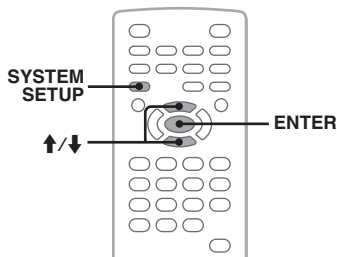
Během provádění resetu přístroj nevypínejte - tato operace trvá několik sekund.

Nabídka System setup (Nastavení systému)

Nabídka pro nastavení systému obsahuje následující kategorie.

- **SET (Nastavení):** Obecná nastavení (strana 41)
- **DSPL (Displej):** Nastavení displeje (strana 41)
- **R/M (Režim příjmu):** Nastavení režimu příjmu (strana 42)
- **SOUND (Zvuk):** Nastavení zvuku (strana 42)

Základní operace v nabídce pro nastavení systému



Položky v této nabídce můžete nastavovat následujícím způsobem.

Např. při nastavení demo režimu:

1 Během doby, kdy je přístroj vypnutý, stiskněte tlačítko (SYSTEM SETUP) (Nastavení systému).

Na přístroji se zobrazí nabídka pro nastavení systému.

2 Stiskem tlačítka ↑/↓ vyberte „DEMO” a pak stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit).

Zobrazí se tato možnost.



3 Stiskem tlačítka ↑/↓ vyberte „ON” (Zapnuto) nebo „OFF” (Vypnuto) a pak stiskněte tlačítko (ENTER) (Vložit).

Nastavování je dokončeno.

Pro skrytí nabídky pro nastavení systému stiskněte tlačítko (SYSTEM SETUP) (Nastavení systému).

Na přístroji

Pomocí ovladače hlasitosti otevřete nabídku pro nastavení systému, vyberte položky/možnosti a potvrďte.

Podrobné informace najdete na odkazované straně. „●” indikuje výchozí nastavení.

SET (Nastavení)

Položka	Možnost	Účel	Stav přístroje
CLOCK-ADJ (Nastavení hodin) (strana 43)	–	–	
CT (Časový signál) (strana 33, 34)	ON (Zapnuto)	Pro aktivaci funkce CT.	
	OFF (Vypnuto) (●)	Pro deaktivaci funkce CT.	
BEEP (Zvukový signál)	ON (Zapnuto) (●)	Pro aktivaci potvrzovacího zvukového signálu při ovládání.	Libovolný stav.
	OFF (Vypnuto)	Pro deaktivaci potvrzovacího zvukového signálu při ovládání.	
AUTO-OFF (Automatické vypnutí) Automatické vypnutí po uplynutí požadované doby do vypnutí přístroje.	NO (Žádné) (●)	Pro deaktivaci funkce pro automatické vypnutí (Auto Off).	
	30S, 30M, 60M	Pro výběr požadované doby.	
DSPL (Displej)			
Položka	Možnost	Účel	Stav přístroje
M.DSPL (Pohyblivé zobrazení) Výběr režimu pohyblivého zobrazení (Motion Display).	SA (Spektrální analyzátor) (●)	Pro zobrazení pohybujících se vzorů a spektrálního analyzátoru.	Během přehrávání/příjmu rozhlasového vysílání.
	OFF (Vypnuto)	Pro deaktivaci režimu pohyblivého zobrazení.	
DEMO (Demo režim)	ON (Zapnuto) (●)	Pro aktivaci demo režimu.	Přístroj vypnutý.
	OFF (Vypnuto)	Pro deaktivaci demo režimu.	
DIMMER (Tlumení jasu) Pro změnu jasu displeje.	ON (Zapnuto)	Pro ztmavení displeje.	Libovolný stav.
	OFF (Vypnuto) (●)	Pro deaktivaci tlumení jasu.	
AUTO-SCRL (Automatický posun) Pro automatický posun dlouhých položek.	ON (Zapnuto) (●)	Pro zapnutí posunu.	Během přehrávání disku.
	OFF (Vypnuto)	Pro vypnutí posunu.	

pokračování na další straně →

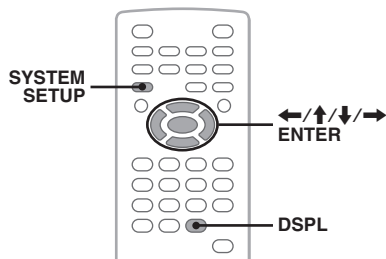
R/M (Režim příjmu)

Položka	Možnost	Účel	Stav přístroje
LOCAL (Režim lokálního vyhledávání)	ON (Zapnuto)	Pro naladění pouze stanic se silným signálem.	Během příjmu rozhlasového vysílání.
	OFF (Vypnuto) ●	Pro naladění normálního příjmu.	
MONO (Monofonní režim) Pro výběr monofonního režimu příjmu za účelem zlepšení nekvalitního příjmu v pásmu FM.	ON (Zapnuto)	Pro poslech stereofonního vysílání v monofonním režimu.	
	OFF (Vypnuto) ●	Pro poslech stereofonního vysílání ve stereo režimu.	
REGIONAL (Regionální příjem) (strana 34)	ON (Zapnuto) ●	Abyste zůstali naladěni na jeden regionální program.	Během příjmu v pásmu FM.
	OFF (Vypnuto)	Pro deaktivaci funkce naladění na jeden regionální program (po opuštění dostupné oblasti vysílání).	
BTM (Naladění nejsilnějších stanic) (strana 32)	–	–	Během příjmu rozhlasového vysílání.

SOUND (Zvuk)

Položka	Možnost	Účel	Stav přístroje
LOUD (Fyziologie) Umožňuje reprodukci čistého zvuku při nízké hlasitosti.	OFF (Vypnuto) ●	Hloubky a výšky nebudou zdůrazněny.	Během přehrávání/příjmu rozhlasového vysílání.
	ON (Zapnuto)	pro zdůraznění hloubek a výšek.	
AUX-LEVEL (Úroveň signálu z externího zdroje) (strana 44)	(–8 ~ +18) ●: 0	Pro výběr úrovně.	Během přehrávání externího zdroje (AUX).
DVD-LEVEL (Úroveň signálu z DVD) (strana 26)	(–10 ~ +10) ●: ADJUST OFF (Přizpůsobení vypnuto)	Pro výběr úrovně.	Během přehrávání disku.

Nastavení hodin



Čas na hodinách se zobrazuje ve 24hodinovém formátu.

1 Stiskněte tlačítko **(SYSTEM SETUP)** (Nastavení systému).

Na přístroji se zobrazí nabídka pro nastavení systému.

2 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte „CLOCK ADJ“ (Nastavení hodin) a pak stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).

Začne blikat indikace hodin.



3 Pro nastavení hodin a minut stiskněte tlačítko **↑/↓**.

Pro přepínání mezi číslicemi stiskněte tlačítko **←/→**.

4 Stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).

Nastavování je dokončeno.

Pro skrytí nabídky pro nastavení systému stiskněte tlačítko **(SYSTEM SETUP)** (Nastavení systému).

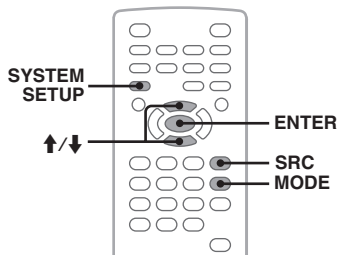
Chcete-li zobrazit během přehrávání hodiny, opakovaně stiskněte tlačítko **(DSPL)** (Displej) tak, aby se zobrazily hodiny.

Na přístroji

Stiskněte a podržte ovladač hlasitosti namísto stisknutí tlačítka **(SYSTEM SETUP)** (Nastavení systému), otáčejte ovladačem hlasitosti namísto stisknutí tlačítka **↑/↓**, stiskněte tlačítko **←←←←/→→→→** namísto stisknutí tlačítka **←/→**.

Používání volitelného zařízení

Externí zařízení



K tomuto přístroji můžete připojit externí zařízení a poslouchat zvuk z těchto zařízení přes reproduktory vašeho automobilu.

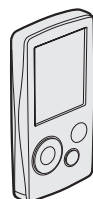
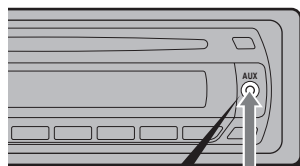
Lze připojit až 2 zařízení, jedno do vstupního konektoru AUX (Externí zařízení) (stereo mini konektor) v přední části přístroje a další do svorek AUX AUDIO IN (Audio vstup pro externí zařízení) v zadní části přístroje. Úroveň hlasitosti je nastavitelná, aby bylo možno kompenzovat rozdíly mezi přístrojem a externím zařízením.

Připojení externího zařízení

- 1 Vypněte externí zařízení.
- 2 Snižte hlasitost přístroje.
- 3 Připojte zařízení k přístroji.

V přední části

Připojte do vstupního konektoru AUX (Externí zařízení).



Připojovací kabel* (není součástí příslušenství)

* Zajistěte, aby byla použita zástrčka rovného typu.

V zadní části

Připojte do svorek AUX AUDIO IN (Audio vstup pro externí zařízení).

pokračování na další straně →

Výběr externího zařízení

- 1 Opakovaným stiskem tlačítka **(SRC)** (Zdroj) zobrazte na přístroji „AUX“ (Externí zařízení).
- 2 Stiskem tlačítka **(MODE)** (Režim) vyberte „FRONT-IN“ (Přední vstup) nebo „REAR-IN“ (Zadní vstup).
Ovládejte externí zařízení.

Přizpůsobení úrovně hlasitosti

Před spuštěním přehrávání nezapomeňte přizpůsobit hlasitost každého připojeného zařízení.

- 1 Snižte hlasitost přístroje.
- 2 Opakovaným stiskem tlačítka **(SRC)** (Zdroj) zobrazte na přístroji zprávu „AUX“ (Externí zařízení).
Pokud jsou připojena dvě externí zařízení, vyberte stiskem tlačítka **(MODE)** (Režim) zařízení, jehož hlasitost chcete nastavit.
- 3 Spustěte na externím zařízení přehrávání s přiměřenou hlasitostí.
- 4 Nastavte na přístroji hlasitost, kterou obvykle používáte.
- 5 Stiskněte tlačítko **(SYSTEM SETUP)** (Nastavení systému).
- 6 Stiskem tlačítka **↑/↓** vyberte „AUX-LEVEL“ (Úroveň signálu z externího zdroje) a pak stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).
- 7 Stiskněte tlačítko **↑/↓** pro přizpůsobení vstupní úrovně.
Vstupní úroveň je možno přizpůsobit po jednotlivých krocích v rozsahu -8 až +18.
- 8 Stiskněte tlačítko **(ENTER)** (Vložit).
Nastavování je dokončeno.

Pro skryté nabídky pro nastavení systému stiskněte tlačítko **(SYSTEM SETUP)** (Nastavení systému).

Na přístroji

Stiskněte tlačítko **(SOURCE)** (Zdroj) namísto tlačítka **(SRC)** (Zdroj), stiskněte a podržte ovladač hlasitosti namísto stisknutí tlačítka **(SYSTEM SETUP)** (Nastavení systému) a otáčejte ovladačem hlasitosti namísto stisknutí tlačítka **↑/↓**.

Doplňující informace

Bezpečnostní upozornění

- Jestliže jste svůj automobil zaparkovali tak, že na něj dopadá přímé sluneční světlo, nechejte přístroj před použitím vychladnout.
- Automatická (motorová) anténa se při provozu přístroje vysune automaticky.

Kondenzace vlhkosti

Za deštivých dní nebo na velmi vlhkých místech může na optických součástech uvnitř přístroje a na displeji dojít ke kondenzaci vlhkosti. Pokud tato situace nastane, nebude přístroj správně pracovat.

V takovém případě vyjměte z přístroje disk a počkejte přibližně jednu hodinu, dokud se vlhkost nevypaří.

Abyste zůstala zachována vysoká kvalita zvuku

Dejte pozor, aby nedošlo k postříkání přístroje nebo disků tekutinami.

Poznámky k diskům

- Aby disk zůstal čistý, nedotýkejte se jeho povrchu. Uchopte disk za jeho okraj.
- Pokud disky nepoužíváte, uskladněte je do pouzdra nebo zásobníku.
- Nevystavujte disky horku/vysokým teplotám. Nenechávejte disky na palubní desce nebo zadním panelu automobilu zaparkovaného na přímém slunci.
- Nelepte na disky štítky a nepoužívejte disky s lepivým inkoustem/zbytky lepidla. Takové disky se mohou během používání přestat otáčet a poškodit se nebo způsobit poruchu přístroje.



- Nepoužívejte žádné disky s připevněnými štítky nebo nálepkami.
Použití takových disků může být příčinou následujících závad:
 - Neschopnost vysunout disk (v důsledku odloupnutí štítku nebo nálepky a následného ucpání výsuvného mechanismu disku).
 - Neschopnost správně číst zvuková data (např. přeskokování při přehrávání nebo neschopnost přehrávat) z důvodu scvrknutí štítku nebo nálepky vlivem tepla, v jehož důsledku dojde ke zkroutení disku.
- Na tomto přístroji není možno přehrávat disky nestandardního tvaru (například srdce, čtverec, hvězda). V takovém případě může dojít k poškození přístroje. Tyto disky nepoužívejte.

- Před zahájením přehrávání očistěte disky běžně prodávaným čistícím hadříkem. Povrch disku otřete od středu směrem ven. K čištění nepoužívejte rozpouštědla, jako je benzín, ředidlo, běžně dostupné čistící prostředky ani antistatické spreje určené pro čištění klasických gramofonových desek.



Poznámky k ovládání přehrávání disků DVD a VCD

Některé funkce přehrávání disků DVD a VCD mohou být přednastaveny výrobcem disku. Vzhledem k tomu, že disky DVD a VCD jsou přehrávány podle programu jejich výrobce, nemusí být některé funkce přehrávání k dispozici. Přečtěte si rovněž pokyny uvedené na obalu disku DVD nebo VCD.

Poznámky k diskům DATA CD a DATA DVD

- Některé disky DATA CD/DATA DVD (v závislosti na zařízení použitím pro záznam nebo stavu disku) se nemusí pomocí tohoto přístroje podařit přehrát.
- U některých disků je vyžadována finalizace (uzavření) (strana 45).
- Tento přístroj je kompatibilní s následujícími standardy:
Pro disky DATA CD
– Formát ISO 9660 level 1/level 2, Joliet/Romeo v rozšířeném formátu
– Multi Session (vícenásobné sekce)
Pro disky DATA DVD
– Formát UDF Bridge (kombinovaný UDF a ISO 9660)
– Multi Border (vícenásobné hranice)
- Maximální počet:
– složek (alb): 256 (včetně kořenové a prázdných složek),
– souborů (skladeb/obrázků/video souborů) a složek obsažených na disku: 2 000 (pokud název složky/ souboru obsahuje mnoho znaků, může být tento počet nižší než 2 000),
– počet zobrazitelných znaků názvu složky/souboru: 64 (Joliet/Romeo).

Poznámky k finalizaci (uzavírání) disků

Následující disky je nutno před přehráním v tomto přístroji finalizovat:

- Disky DVD-R/DVD-R DL (v režimu Video/režimu VR)
- Disky DVD-RW v režimu Video
- Disky DVD+R/DVD+R DL
- CD-R
- CD-RW

Následující typy disků lze přehrávat i bez finalizace:

- Disky DVD+RW – finalizované automaticky.
- Disky DVD-RW v režimu VR – finalizace není vyžadována.

Podrobné informace najdete na obalu disku.

Poznámky k diskům CD Multi Session (s vícenásobnými sekcemi)/DVD Multi Border (s vícenásobnými hranicemi)

Tento přístroj umí za následujících podmínek přehrávat disky CD Multi Session (s vícenásobnými sekcemi)/DVD Multi Border (s vícenásobnými hranicemi). Uvědomte si prosím, že sekce musí být uzavřena a disk musí být finalizován.

- Když je v první sekci zaznamenán formát CD-DA (Compact Disc Digital Audio - digitální zvuk CD): Přístroj rozpozná disk jako CD-DA a budou přehrávány pouze soubory CD-DA první sekce, a to i tehdy, když je v jiných sekcích zaznamenán jiný formát (např. MP3).
- Když je formát CD-DA zaznamenán v jiné než první sekci: Přístroj rozpozná disk jako disk DATA CD nebo DATA DVD a budou přskočeny všechny sekce CD-DA.
- Když je zaznamenán formát MP3/WMA/JPEG/DivX: Budou přehrány pouze sekce obsahující vybraný typ souboru (audio/video/obrázek)* (pokud v jiných sekcích existuje formát CD-DA nebo jiná data, budou přskočeny).

* Podrobné informace o výběru typu souboru - viz strana 31.

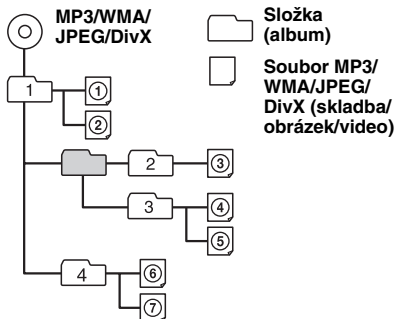
Hudební disky kódované technologiemi na ochranu autorských práv

Teto produkt je navržen tak, aby přehrával disky odpovídající normě Compact Disc (CD). V nedávné době začaly některé společnosti vyrábět a prodávat hudební disky zakódované prostřednictvím různých technologií na ochranu autorských práv. Uvědomte si prosím, že některé z těchto disků nebude možné na tomto přístroji přehrávat, pokud neodpovídají normě pro disky CD.

Poznámky k duálním diskům (DualDisc)

Duální disk je oboustranný disk, který ukládá DVD data na jednu stranu a digitální hudební data na druhou stranu. Jelikož strana disku s hudebním materiálem neodpovídá standardu Compact Disc (CD), není přehrávání na tomto přístroji zaručeno.

Pořadí přehrávání souborů MP3/WMA/JPEG/DivX®



Soubory MP3

- MP3, což je zkratka pro MPEG-1 Audio Layer-3, je norma pro kompresi hudebních souborů. Umožňuje komprimaci dat ze zvukového CD na přibližně 1/10 původní velikosti.
- ID3 tagy verze 1.0, 1.1, 2.2, 2.3 a 2.4 se týkají pouze MP3. ID3 tagy mohou mít 15/30 znaků (1.0 a 1.1) nebo 63/126 znaků (2.2, 2.3 a 2.4).
- Při pojmenovávání souborů MP3 nezapomeňte přidat k názvu souboru příponu „.mp3“.
- Během přehrávání nebo rychlého posunu dopředu/dozadu souboru MP3 s proměnným datovým tokem (VBR) se nemusí správně zobrazit uplynulá doba přehrávání.

Poznámky k souborům MP3

Budete-li přehrávat soubor MP3 s vysokým datovým tokem (jako je například 384 kb/s), může docházet k výpadkům zvuku.

Soubory WMA

- WMA, což je zkratka pro Windows Media Audio, je norma pro kompresi hudebních souborů. Umožňuje komprimaci dat ze zvukového CD na přibližně 1/22* jejich původní velikosti.
- WMA tag má 63 znaků.
- Při pojmenovávání souborů WMA nezapomeňte přidat k názvu souboru příponu „.wma“.
- Během přehrávání nebo rychlého posunu dopředu/dozadu souboru WMA s proměnným datovým tokem (VBR) se nemusí správně zobrazit uplynulá doba přehrávání.

* pouze pro 64 kb/s

Poznámky k souborům WMA

Přehrávání následujících souborů WMA není podporováno:

- s bezztrátovou kompresí
- chráněných autorskými právy

Soubory JPEG

- JPEG, což je zkratka pro Joint Photographic Experts Group, je norma pro kompresi obrazových souborů. Statické obrázky jsou komprimovány na přibližně 1/10 až 1/100 jejich původní velikosti.
- Při pojmenovávání souborů JPEG nezapomeňte přidat k názvu souboru příponu „.jpg“.

Poznámky k souborům JPEG

Přehrávání souborů v progresivním formátu JPEG není podporováno.

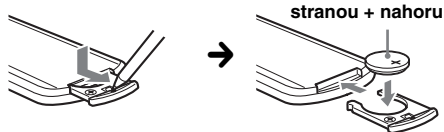
Soubory DivX®

DivX®, což je zkratka pro Digital Video Express, je norma pro kompresi digitálních video souborů vyvinutá společností DivX, Inc.

Údržba

Výměna lithiové baterie kartového dálkového ovladače

Za normálních podmínek je provozní životnost baterie přibližně 1 rok. (Tato provozní životnost může být v závislosti na podmínkách používání kratší.) Jestliže je baterie slabá, snižuje se dosah kartového dálkového ovladače. Nahraďte baterii novou lithiovou baterií CR2025. Při použití jakékoliv jiné baterie hrozí nebezpečí požáru nebo výbuchu.



Poznámky k používání lithiové baterie

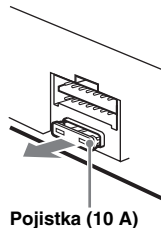
- Udržujte lithiovou baterii mimo dosah dětí.
- V případě, že dojde k polknutí baterie, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Aby byl zajištěn dobrý kontakt, otřete baterii suchým hadříkem.
- Při instalaci baterie dbejte na dodržení její správné polarity.
- Aby nedošlo ke zkratu, nadržte baterii pomocí kovových pinzet.

VAROVÁNÍ

Při nesprávném zacházení může baterie explodovat. Baterii nenabíjejte, nerozebírejte ani nevzhazujte do ohně.

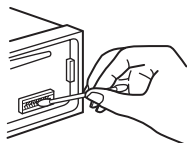
Výměna pojistky

Při výměně pojistky zajistěte, aby byla použita pojistka se stejnou proudovou hodnotou, jaká je uvedena na originální pojistce. Jestliže dojde k přetavení pojistky, zkontrolujte připojení napájení a vyměňte pojistku. V případě, že se pojistka po výměně opět přetaví, může jít o vnitřní závadu. V takovém případě požádejte prosím o pomoc nejbližšího prodejce Sony.

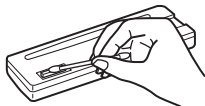


Čištění konektorů

Pokud jsou konektory mezi přístrojem a předním panelem znečištěné, nemusí přístroj pracovat správně. Aby k takovým situacím nedocházelo, odejměte přední panel (strana 15) a očistěte konektory vatovým tampónem. Při čištění nepoužívejte nadměrnou sílu. V opačném případě by mohlo dojít k poškození konektorů.



Přístroj



Zadní strana
předního panelu

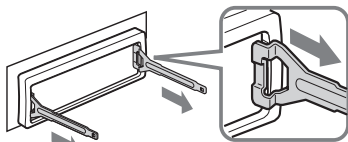
Poznámky

- Z bezpečnostních důvodů vypněte před čištěním konektorů zapalování automobilu a vyjměte klíček ze spínací skříňky (zapalování).
- Nikdy se nedotýkejte konektorů prsty nebo jakýmkoli kovovými předměty.

Vyjmutí přístroje

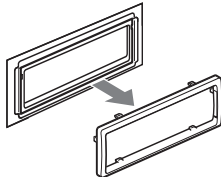
1 Odstraňte ochranný rámeček.

- 1 Odejměte přední panel (strana 15).
- 2 Zahákněte uvolňovací klíče společně za ochranný rámeček.



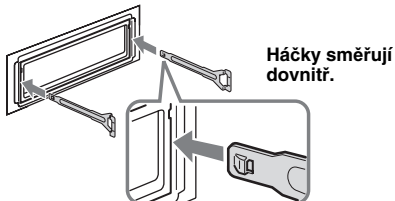
Uvolňovací klíče natočte podle obrázku.

- 3 Tahem za uvolňovací klíče vyjměte ochranný rámeček.

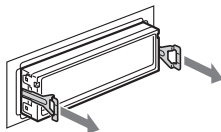


2 Vyjměte přístroj ven.

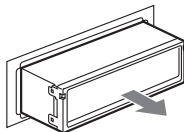
- 1 Vložte oba uvolňovací klíče současně tak, aby zacvakly do správné polohy.



- 2 Zatáhněte za uvolňovací klíče, aby se přístroj odjistil.



- 3 Povysuňte přístroj ven z místa upevnění.



Technické údaje

Systém

Laser: polovodičový laser

Systém pro formát signálu: PAL

Část DVD/CD přehrávač

Odstup signál/šum: 120 dB

Frekvenční rozsah: 10 – 20 000 Hz

Kolísání: neměřitelné

Harmonické zkreslení: 0,01 %

Část radiopřijímače

FM

Rozsah ladění: 87,5 – 108,0 MHz

Anténní svorka:

Konektor externí antény

Mezifrekvenční kmitočet: 10,7 MHz/450 kHz

Využitelná citlivost: 9 dBf

Selektivita: 75 dB při 400 kHz

Odstup signál/šum: 67 dB (stereo), 69 dB (mono)

Harmonické zkreslení při 1 kHz: 0,5 % (stereo),
0,3 % (mono)

Odstup kanálů: 35 dB při 1 kHz

Frekvenční rozsah: 30 – 15 000 Hz

MW/LW

Rozsah ladění:

MW: 531 – 1 602 kHz

LW: 153 – 279 kHz

Anténní svorka:

Konektor externí antény

Mezifrekvenční kmitočet: 10,7 MHz/450 kHz

Citlivost: MW: 30 μ V, LW: 40 μ V

Část výkonového zesilovače

Výstupy: výstupy pro reproduktory

(konektory s pojistkou)

Impedance reproduktorů: 4 – 8 ohmů

Maximální výstupní výkon: 52 W \times 4 (při 4 ohmech)

Všeobecné údaje

Výstupy:

Svorka video výstupu

Zadní svorky audio výstupu

Svorka pro ovládání relé automatické (motorové) antény

Svorka pro ovládání výkonového zesilovače

Vstupy:

Svorky audio vstupu AUX (Externí zařízení)

Svorka anténního vstupu

Ovládací svorka parkovací brzdy

Vstupní konektor AUX (Externí zařízení) (stereo mini konektor)

Řízení kmitočtové charakteristiky:

Nízké: ± 10 dB při 60 Hz (XPLOD)

Střední: ± 10 dB při 1 kHz (XPLOD)

Vysoké: ± 10 dB při 10 kHz (XPLOD)

Požadavky na napájení: akumulátor automobilu

12 V DC (stejnoseměrných)

(záporné uzemnění)

Rozměry: přibl. 178 \times 50 \times 180 mm (š/v/h)

Montážní rozměry: přibl. 182 \times 53 \times 163 mm (š/v/h)

Hmotnost: přibl. 1,4 kg

Dodávané příslušenství:

Kartový dálkový ovladač RM-X168

Součástí pro instalaci a zapojení (1 souprava)

Váš prodejce nemusí některé z výše uvedených položek prodávat. Detailní informace získáte přímo u prodejce.

US and Americké a zahraniční patenty v licenci od společnosti Dolby Laboratories.

Technologie kódování zvuku MPEG Layer-3 a patenty jsou v licenci společností Fraunhofer IIS a Thomson.

DivX, DivX Certified a přidružená loga jsou obchodní značky společnosti DivX, Inc. a jejich používání je podmíněno přidělením licence.

Tento výrobek je chráněn určitými právy na ochranu duševního vlastnictví společnosti Microsoft Corporation. Použití nebo rozšiřování takové technologie bez licence od společnosti Microsoft nebo autorizované dceřiné společnosti Microsoft je zakázáno.

Design a technické údaje mohou být změněny bez předchozího upozornění.



- Při výrobě některých desek plošných spojů se nepoužívají halogenované samozhášecí přísady.
- Při výrobě skříněk se nepoužívají halogenované samozhášecí přísady.
- Jako výplňový materiál pro zabalení přístroje se používá papír.

Řešení problémů

Následující kontrolní seznam vám pomůže při odstraňování problémů, se kterými se můžete při použití přístroje setkat. Předtím, než začnete tento seznam procházet, zkontrolujte prosím zapojení přístroje a provozní postupy.

V závislosti na připojeném monitoru může přístroj několik sekund trvat, než se po vypnutí zapalování vypne. V tomto případě se nejedná o závadu.

Všeobecné údaje

Do přístroje není přiváděno žádné napájecí napětí.

- Zkontrolujte správné zapojení kabelů. Jestliže je všechno v pořádku, zkontrolujte pojistku.
- Pokud je přístroj vypnutý a zhasne displej, není možné přístroj ovládat dálkovým ovladačem.
→ Zapněte přístroj.

Automatická (motorová) anténa se nevysune.

Automatická (motorová) anténa nemá reléovou skříňku.

Neozývá se zvuková signalizace (pípnutí).

- Zvuková signalizace (pípnutí) je vypnutá (strana 41).
- Je připojen volitelný výkonový zesilovač a nepoužíváte vestavěný zesilovač.

Byl vymazán obsah paměti.

- Bylo stisknuto tlačítko RESET.
→ Znovu proveďte uložení nastavení do paměti.
- Došlo k odpojení napájecího kabelu nebo akumulátoru automobilu.
- Napájecí kabel není zapojen správně.

Jsou vymazány uložené stanice a nastavení hodin.

Došlo k přetavení pojistky.

Při přepínání polohy klíče zapalování vzniká hluk.

Kabely nejsou správně připojeny ke konektoru pro napájení elektrického příslušenství automobilu.

Z displeje zmizí zobrazení nebo se na displeji nic neobjeví.

- Ztlumení jasu je nastaveno na „DIM-ON“ (Tlumení jasu zap.) (strana 41).
- Podržte-li stisknuté tlačítko **(OFF)** (Vypnout), displej zhasne.
→ Stiskněte tlačítko **(OFF)** (Vypnout) na přístroji a podržte jej tak dlouho, než se rozsvítí displej.
- Jsou znečištěné konektory (strana 47).

Funkce pro automatické vypnutí (Auto Off) nepracuje.

Přístroj je zapnutý. Funkce pro automatické vypnutí (Auto Off) se aktivuje po vypnutí přístroje.
→ Vypněte přístroj.

Ovládání pomocí kartového dálkového ovladače nefunguje.

Zkontrolujte, zda byla odstraněna izolační vrstva (strana 14).

Obraz

Nezobrazuje se žádný obraz/obraz obsahuje šum.

- Nebylo provedeno správné připojení.
- Zkontrolujte připojení zařízení a nastavte přepínač vstupů podle odpovídajícího zdroje signálu připojeného k tomuto zařízení.
- Znečištěný nebo vadný disk.
- Přístroj není správně nainstalován.
→ Instalujte přístroj pod úhlem menším než 45° do pevné části automobilu.
- Monitor je připojen ke konektorům AUDIO/VIDEO OUT (Audio/video výstup) a kabel parkovací brzd (světle zelený) není připojen ke kabelu spínače parkovací brzd nebo není zatažena parkovací brzda.

Obraz nevyhovuje formátu obrazovky.

Poměr stran obrazu je na disku DVD pevně nastaven.

Zvuk

Není slyšet žádný zvuk/zvuk přeskakuje/ praskání ve zvuku.

- Nebylo provedeno správné připojení.
- Zkontrolujte připojení zařízení a nastavte přepínač vstupů podle odpovídajícího zdroje signálu připojeného k tomuto zařízení.
- Znečištěný nebo vadný disk.
- Přístroj není správně nainstalován.
→ Instalujte přístroj pod úhlem menším než 45° do pevné části automobilu.
- Vzorkovací frekvence souboru MP3 není 16, 22,05, 24, 32, 44,1 nebo 48 kHz.
- Vzorkovací frekvence souboru WMA není 32, 44,1 nebo 48 kHz.
- Datový tok souboru MP3 není z rozsahu 8 až 384 kb/s.
- Datový tok souboru WMA není z rozsahu 32 až 384 kb/s.
- Přístroj je v režimu pauzy/rychlého posunu dozadu/ rychlého posunu dopředu.
- Nesprávné nastavení výstupů.
- Výstupní úroveň signálu z DVD je příliš nízká (strana 26).
- Hlasitost zvuku je příliš nízká.
- Je aktivována funkce ATT (Ztlumit zvuk).
- Poloha ovladače vyvážení předních - zadních kanálů „FAD“ není nastavena pro systém se dvěma reproduktory.
- Nepodporovaný formát (jako např. DTS).
→ Zkontrolujte, zda je tento formát přístrojem podporován (strana 8).

Ve zvuku je šum.

Propojovací kabely a napájecí kabely ved'te dál od sebe.


pokračování na další straně →

Operace s diskem

Disk nelze vložit.

- V přehrávači je již vložen jiný disk.
- Disk byl násilím vložen obráceně nebo nesprávně.

Disk se nepřehrává.

- Znečištěný nebo vadný disk.
- Vložený disk nelze použít.
- Disk DVD nelze použít z důvodu nesprávného kódu regionu.
- Disk není finalizován (strana 45).
- Formát disku a verze souboru nejsou tímto přístrojem podporovány (strana 8, 45).
- Stiskněte tlačítko  pro vyjmutí disku.

Soubory MP3/WMA/JPEG/DivX se nepřehrávají.

- Záznam nebyl proveden podle ISO 9660 level 1 nebo level 2, Joliet nebo Romeo v rozšířeném formátu (DATA CD) nebo formátu UDF Bridge (DATA DVD) (strana 45).
- Přípona souboru je nesprávná (strana 46).
- Soubory nejsou uloženy ve formátu MP3/WMA/JPEG/DivX.
- Pokud je na disku uloženo několik typů souborů, lze přehrávat pouze vybraný typ souboru (audio/video/obrázky).
→ Pomocí seznamu vyberte vhodný typ souboru (strana 31).

Soubory MP3/WMA/JPEG/DivX se začnou přehrávat později než ostatní typy souborů.

- U následujících typů disků může dojít při zahájení přehrávání k prodlevě:
- Disk, na němž je zaznamenána komplikovaná stromová struktura.
 - Disk zaznamenaný ve formátu Multi Session (vícenásobné sekce)/Multi Border (vícenásobné hranice).
 - Disk, na který lze přidávat data.

Disk se nezačne přehrávat od začátku.

Aktivovala se funkce pro obnovení přehrávání nebo obnovení přehrávání pro více disků (strana 38).

Některé funkce nelze spustit.

V závislosti na disku se může stát, že některé funkce nebudou dostupné (např. zastavení, vyhledávání, opakovaně přehrávání nebo náhodně přehrávání). Podrobné informace najdete na obalu disku.

Nelze měnit jazyk zvukové stopy/titulku nebo úhel záběru.

- Namísto tlačítka pro přímý výběr na kartovém dálkovém ovladači použijte nabídku disku DVD (strana 17).
- Na disku DVD nejsou zaznamenaný vícejazyčné stopy, vícejazyčné titulky nebo vícenásobné úhly záběru.
- Změna je zakázána diskem DVD.

Informace na displeji se neposouvají.

- U disků s velkým množstvím znaků v názvech je to možné.
- Funkce „AUTO-SCRL“ (Automatický posun) je nastavena „OFF“ (Vypnuto).
→ Nastavte „A.SCRL-ON“ (Automatický posun zap.) (strana 41).

Nepracují ovládací tlačítka přístroje. Disk se nevysune.

Stiskněte tlačítko RESET (strana 14).

Zapomněli jste heslo pro funkci rodičovský zámek.

Pro odemknutí zadejte na displeji pro zadání hesla znaky „5776“ (strana 28).

Přijem rozhlasového vysílání

Není možno přijímat žádné stanice.

Zvuk je rušen šumy.

- Zapojte ovládací kabel automatické (motorové) antény (modrý) nebo napájecí kabel elektrického příslušenství automobilu (červený) k napájecímu kabelu anténního zesilovače v automobilu (pouze tehdy, když je váš automobil vybaven vestavěnou anténou FM/MW/LW v zadním nebo bočním skle).
- Zkontrolujte připojení antény automobilu.
- Anténa automobilu se nevysunuje.
→ Zkontrolujte připojení ovládacího kabelu automatické (motorové) antény.
- Zkontrolujte frekvenci.

Není možné naladění stanic na předvolbách.

- Uložte do paměti správnou frekvenci stanice.
- Signál rozhlasového vysíláče je příliš slabý.

Není možné automatické ladění stanic.

- Nastavení režimu místního vyhledávání je nesprávné.
→ Ladění se příliš často zastavuje:
Nastavte položku „LOCAL-ON“ (Lokální vyhledávání zap.) (strana 42).
- Ladění se nezastaví na stanici:
Nastavte položku „MONO-ON“ (Monofonní režim zap.) (strana 42).
- Signál rozhlasového vysíláče je příliš slabý.
→ Použijte ruční ladění.

Při příjmu stanice FM bliká indikátor „ST“.

- Naladíte frekvenci přesně.
- Signál rozhlasového vysíláče je příliš slabý.
→ Nastavte položku „MONO-ON“ (Monofonní režim zap.) (strana 42).

Stereofonní FM vysílání je přijímáno monofonně.

Přístroj je v režimu monofonního příjmu.
→ Nastavte položku „MONO-OFF“ (Monofonní režim vyp.) (strana 42).

RDS

Po několika sekundách poslechu se spustí vyhledávání (funkce SEEK).

Tato stanice není stanic s dopravním programem (TP) nebo má slabý signál.

→ Vypněte funkci TA (Dopravní zpravodajství) (strana 33).

Žádné dopravní zpravodajství.

- Zapněte funkci TA (Dopravní zpravodajství) (strana 33).
- Stanice nevysílá žádné dopravní zpravodajství, přestože se jedná o TP stanici.
→ Naladíte jinou stanici.


V režimu PTY se zobrazí indikace „- - - - -“.

- Aktuální naladěná stanice není stanic RDS.
- Nejsou přijímána data RDS.
- Stanice nespecifikuje typ programu.

Chybová hlášení/zprávy

Na přístroji

ERROR (Chyba)

- Disk je znečištěný nebo je vložen obráceně.
→ Očistěte disk nebo jej vložte správně.
- Byl vložen prázdný disk.
- Z důvodu nějakého problému není možné disk přehrát.
→ Vložte jiný disk.
- Disk není tímto přístrojem podporován.
→ Vložte podporovaný typ disku.
- Stiskněte tlačítko  pro vyjmutí disku.

FAILURE (Porucha)











- Nesprávné zapojení reproduktorů/zesilovačů.
→ Podívejte se do dodávané instalační příručky tohoto přístroje a zkontrolujte zapojení.

L. SEEK +/- (Lokální vyhledávání)

Během automatického ladění je zapnut režim lokálního vyhledávání.

NO AF (Žádná alternativní frekvence)

Aktuální naladěná stanice nemá žádné alternativní frekvence.

- Během doby, kdy bliká název stanice, stiskněte tlačítko          . Přístroj zahájí vyhledávání jiné frekvence se stejnými daty PI (Identifikace programu) (zobrazuje se „PI SEEK“).

NO INFO (Žádné informace)

V souborech MP3/WMA/JPEG/DivX nejsou zapsány textové informace.

NO NAME (Žádný název)

V souboru není zapsán název disku/alba/složky/skladby/obrázku/videa.

NO TP (Žádný dopravní program)

Přístroj bude pokračovat v hledání dostupných stanic s dopravním programem.

OFFSET (Vnitřní chyba)

- Mohlo dojít k výskytu interní závady.
→ Zkontrolujte správné zapojení kabelů. Pokud je na displeji i nadále zobrazena indikace chyby, obraťte se na nejbližšího prodejce Sony.

READ (Načítání)

- Přístroj načítá informace o všech souborech/albech (složkách) na disku.
→ Počkejte na dokončení načítání - přehrávání se spustí automaticky. V závislosti na struktuře disku může zahájení přehrávání trvat déle než jednu minutu.

„L L L L” nebo „r r r r”

Při rychlém posunu dozadu nebo dopředu jste dosáhli začátku nebo konce disku a není možno pokračovat dále.

„—”

Přístroj neumí zobrazit tento znak.

Na monitoru

Playback prohibited by region code. (Přehrávání je zakázáno z důvodu nesprávného kódu regionu.)

Přehrávání disku DVD je zakázáno z důvodu nesprávného kódu regionu.

Cannot play this disc. (Tento disk nelze přehrát.)

- Disk není tímto přístrojem podporován.
- Disk není finalizován.

No playable data. (Žádná data, která by bylo možno přehrát.)

Disk neobsahuje žádná data, která by bylo možno přehrát.

Please press RESET. (Stiskněte prosím tlačítko RESET.)

- Přístroj z důvodu nějakého problému nepracuje.
→ Stiskněte tlačítko RESET (strana 14).
-

Nepomohou-li vám tato řešení situaci zlepšit, obraťte se na nejbližšího prodejce Sony.

Vezmete-li přístroj do opravy z důvodu problémů s přehráváním disku, přineste s sebou disk, který jste používali při vzniku problému.

Album

Část hudebního díla nebo obrázků na disku DATA CD/DVD obsahující audio stopy (skladby) MP3/WMA nebo soubory JPEG.

Kapitola

Další dělení titulu na disku DVD. Titul je složen z několika kapitol.

DivX®

Digitální video technologie vyvinutá společností DivX, Inc. Videá kódovaná technologií DivX se vyznačují velmi vysokou kvalitou a relativně malou velikostí souborů.

Dolby Digital

Kompresní technologie pro digitální zvuk vyvinutá společností Dolby Laboratories. Tato technologie používá 5.1kanalový prostorový zvuk. Zadní kanál je stereofonní a u tohoto formátu je k dispozici také samostatný kanál pro subwoofer. Dolby Digital vytváří systém samostatných 5.1 kanálů ve vysoké kvalitě digitálního zvuku, který je stejný jako audio systém Dolby Digital používaný v kinech. Samostatným záznamem dat všech kanálů se dosahuje dobrého oddělení kanálů; vlivem digitálního zpracování všech kanálových dat však dochází k malému zkreslení.

Disk DVD

Disk, který obsahuje až 8 hodin videozáznamu, přestože je jeho průměr stejný jako průměr disku CD. Datová kapacita jednovrstvého a jednostranného disku DVD je 4,7 GB (gigabajtů), což je sedmkrát víc než kapacita disku CD. Datová kapacita dvouvrstvého a jednostranného disku DVD je 8,5 GB a datová kapacita jednovrstvého a oboustranného disku DVD je 9,4 GB. V případě dvouvrstvého a oboustranného disku DVD je datová kapacita 17 GB. Obrazová data jsou ve formátu MPEG 2, jednom z nejrozšířenějších standardů digitální kompresní technologie. Obrazová data jsou komprimována na přibližně 1/40 (průměrně) původní velikosti. DVD také využívají proměnného datového toku pro kódování, který mění přiřazená data podle stavu obrazové informace. Audio informace jsou zaznamenány ve vícekanálovém formátu, jako je např. Dolby Digital, který umožňuje vytvoření realistického zvukového obrazu. Dále jsou na disku DVD různé pokročilé funkce, jako je záznam s více úhly záběrů, vícejazyčný zvukový doprovod a rodičovský zámek.

DVD-RW

Disk DVD-RW je zapisovatelný a přepisovatelný disk o stejné velikosti jako disk DVD VIDEO. Disk DVD-RW může být zaznamenán ve dvou různých režimech: režim VR a režim Video. Disky DVD-RW vytvořené v režimu Video mají stejný formát jako DVD VIDEO, zatímco disky vytvořené v režimu VR (Video Recording) umožňují programování nebo editaci obsahu.

DVD+RW

Disk DVD+RW (plus RW) je zapisovatelný a přepisovatelný disk. Disky DVD+RW používají záznamový formát, který je srovnatelný s formátem DVD VIDEO.

Soubor

Stopa (skladba) MP3/WMA, obrázek JPEG nebo video DivX na disku DATA CD/DATA DVD. („Soubor“ je exkluzivní definice pro tento přístroj.) Jeden soubor je složen z jedné skladby, obrázku nebo filmu.

Filmový software, video software

Disky DVD mohou být hodnoceny jako filmový nebo video software. Filmové disky DVD obsahují stejný záznam (24 snímků za sekundu), jaký se používá v kinech. Video disky DVD obsahují záznamy, jako např. televizní dramata nebo sit-comy, zobrazené s 30 snímky za sekundu (nebo 60 pulsůsnímky).

Scéna

Na discích VIDEO CD s funkcí PBC (Řízené přehrávání) jsou obrazovky nabídek, filmy a statické snímky rozděleny do sekcí nazývaných „scény“.

Titul

Nejdelší část obrazové nebo hudební informace na disku DVD atd. nebo ve video softwaru nebo celé album v audio softwaru.

Stopa

Část obrazu nebo hudby na disku VIDEO CD, CD nebo MP3/WMA. Album je tvořeno několika stopami (pouze MP3/WMA).

VIDEO CD

Kompaktní disk, který obsahuje filmy. Obrazová data jsou ve formátu MPEG 1, jednom z nejrozšířenějších standardů digitální kompresní technologie. Obrazová data jsou komprimována přibližně na 1/140 jejich původní velikosti. Díky tomu lze na 12cm disk VIDEO CD uložit až 74 minut filmu. Disky VIDEO CD rovněž obsahují kompaktní audio data. Zvuky mimo rozsah lidského sluchu jsou komprimovány, zatímco zvuky, které lidské ucho slyší, nejsou komprimovány. Disky VIDEO CD mohou uchovávat 6krát více zvukových informací než běžné disky audio CD. Existují 3 verze disků VIDEO CD:

- Verze 1.0, 1.1: Umožňuje přehrávání pouze filmů a zvuku.
- Verze 2.0: Umožňuje prohlížení statických obrázků s vysokým rozlišením a používání funkcí PBC (Řízené přehrávání).

Tento přístroj podporuje všechny 3 výše uvedené verze.

Seznam kódů jazyka/oblasti

Seznam kódů jazyka

Pravopis jazyků odpovídá normě ISO 639: 1988 (E/F).

Kód	Jazyk	Kód	Jazyk	Kód	Jazyk	Kód	Jazyk
1027	Afar	1183	Irish	1347	Maori	1507	Samoan
1028	Abkhazian	1186	Scots Gaelic	1349	Macedonian	1508	Shona
1032	Afrikaans	1194	Galician	1350	Malayalam	1509	Somali
1039	Amharic	1196	Guarani	1352	Mongolian	1511	Albanian
1044	Arabic	1203	Gujarati	1353	Moldavian	1512	Serbian
1045	Assamese	1209	Hausa	1356	Marathi	1513	Siswati
1051	Aymara	1217	Hindi	1357	Malay	1514	Sesotho
1052	Azerbaijani	1226	Croatian	1358	Maltese	1515	Sundanese
1053	Bashkir	1229	Hungarian	1363	Burmese	1516	Swedish
1057	Byelorussian	1233	Armenian	1365	Nauru	1517	Swahili
1059	Bulgarian	1235	Interlingua	1369	Nepali	1521	Tamil
1060	Bihari	1239	Interlingue	1376	Dutch	1525	Telugu
1061	Bislama	1245	Inupiak	1379	Norwegian	1527	Tajik
1066	Bengali;	1248	Indonesian	1393	Occitan	1528	Thai
	Bangla	1253	Icelandic	1403	(Afan) Oromo	1529	Tigrinya
1067	Tibetan	1254	Italian	1408	Oriya	1531	Turkmen
1070	Breton	1257	Hebrew	1417	Punjabi	1532	Tagalog
1079	Catalan	1261	Japanese	1428	Polish	1534	Setswana
1093	Corsican	1269	Yiddish	1435	Pashto;	1535	Tonga
1097	Czech	1283	Javanese		Pushto	1538	Turkish
1103	Welsh	1287	Georgian	1436	Portuguese	1539	Tsonga
1105	Danish	1297	Kazakh	1463	Quechua	1540	Tatar
1109	German	1298	Greenlandic	1481	Rhaeto-	1543	Twi
1130	Bhutani	1299	Cambodian		Romance	1557	Ukrainian
1142	Greek	1300	Kannada	1482	Kirundi	1564	Urdu
1144	English	1301	Korean	1483	Romanian	1572	Uzbek
1145	Esperanto	1305	Kashmiri	1489	Russian	1581	Vietnamese
1149	Spanish	1307	Kurdish	1491	Kinyarwanda	1587	Volapük
1150	Estonian	1311	Kirghiz	1495	Sanskrit	1613	Wolof
1151	Basque	1313	Latin	1498	Sindhi	1632	Xhosa
1157	Persian	1326	Lingala	1501	Sangho	1665	Yoruba
1165	Finnish	1327	Laothian	1502	Serbo-	1684	Chinese
1166	Fiji	1332	Lithuanian		Croatian	1697	Zulu
1171	Faroese	1334	Latvian;	1503	Singhalese		
1174	French		Lettish	1505	Slovak	1703	
1181	Frisian	1345	Malagasy	1506	Slovenian	Nespecifikováno	

Seznam kódů oblasti

Kód	Oblast	Kód	Oblast	Kód	Oblast	Kód	Oblast
2044	Argentina	2165	Finsko	2362	Mexiko	2149	Španělsko
2047	Austrálie	2174	Francie	2376	Holandsko	2499	Švédsko
2046	Rakousko	2109	Německo	2390	Nový Zéland	2086	Svýcarsko
2057	Belgie	2248	Indie	2379	Norsko	2528	Thajsko
2070	Brazílie	2238	Indonésie	2427	Pákistán	2184	Velká Británie
2079	Kanada	2254	Itálie	2424	Filipíny		
2090	Čile	2276	Japonsko	2436	Portugalsko		
2092	Čína	2304	Korea	2489	Rusko		
2115	Dánsko	2363	Malajsie	2501	Singapur		

Číselné údaje

4:3 LETTER BOX 37
 4:3 PAN SCAN 37
 16:9 37
 2000 MP3 6
 2000 WMA 6

A

Album (ALBUM) 30
 Alternativní frekvence (AF) 33
 Automatické vypnutí (AUTO-OFF) 41
 Automatický posun (AUTO-SCRL) 41

C

Čas hodin (CT) 33, 34, 41
 Časové/textové informace (TIME) 24, 30
 Časový interval u slide show (SLIDE SHOW TIME) 38
 CD Multi Session (s vícenásobnými sekcemi) 45

D

Demo režim (DEMO) 41
 Disky 8
 Disky, které lze přehrávat 8
 DivX VOD 38
 DivX® 9, 21, 46
 Dolby Digital 25, 26
 Dopravní program (TP) 33
 Dopravní zpravodajství (TA) 33
 DVD Multi Border (s vícenásobnými hranicemi) 45

E

Ekvalizér
 Obraz (PICTURE EQ) 27, 38
 Zvuk (EQ3) 35
 EQ3 35
 Externí zařízení 43

F

Formát programu 25
 Formáty 9
 Fyzilogie (LOUD) 42

H

Hlasitost 10
 Hlavní nabídka disku DVD 17

J

Jazyk nabídek (MENU) 37
 Jazyk titulků (SUBTITLE) 17, 37
 Jazyk zvukové stopy (AUDIO) 25, 37
 JPEG 9, 21, 46

K

Kapitola (CHAPTER) 30
 Kartový dálkový ovladač 12, 14, 46
 Kód jazyka 53
 Kód oblasti 53
 Kód regionu 9

L

Lithiová baterie 46

M

Monofonní režim (MONO) 42
 MP3 9, 46

N

Nabídka disku DVD 17
 Nabídka režimu přehrávání 22
 Nabídka System setup (Nastavení systému) 40
 Nabídka Visual setup (Vizuální nastavení) 36
 Náhodné přehrávání (SHUF) 29
 Naladění nejsilnějších stanic (BTM) 32
 Nastavení displeje (DISPLAY SETUP) 37
 Nastavení hodin (CLOCK-ADJ) 43
 Nastavení jazyka (LANGUAGE SETUP) 37
 Nastavení zvuku (AUDIO SETUP) 39
 Nastavovací nabídka
 Nabídka System setup (Nastavení systému) 40
 Nabídka Visual setup (Vizuální nastavení) 36

O

Obnovení přehrávání 17, 19
 Obnovení přehrávání pro více disků (MULTI-DISC RESUME) 6, 38
 Obrázek (IMAGE) 30
 Obrazový ekvalizér (PICTURE EQ) 27, 38
 Opakované přehrávání (REP) 29

P

Pohyblivé zobrazení (M.DSPL) 41
 Pojistka 46
 Přední konektor AUX (Externí zařízení) 43
 Přehrávání playlistu (PLAY LIST PLAY) 38
 Přehrávání s přímým vyhledáním 30

Q

Quick-BrowZer (BROWSE) 31

R

Radio Data System (RDS) 33
 Režim lokálního vyhledávání (LOCAL) 42
 Regionální příjem (REGIONAL) 34, 42
 Reset (RESET) 14, 39
 Řízené přehrávání (PBC) 22
 Řízení dynamického rozsahu (DRC) 39
 Řízení dynamického rozsahu pro zvuk (AUDIO DRC) 39
 Rodičovský zámek (PARENTAL CONTROL) 28, 38

S

Skladba (stopa) (TRACK) 30
 Složka (ALBUM) 31
 Soubor (FILE) 31

T

Tapeta (WALLPAPER) 37
 Titul (TITLE) 30
 Tlumení jasu (DIMMER) 41
 Typ monitoru (MONITOR TYPE) 37
 Typy programů (PTY) 33, 343

U

Uživatelská nastavení
(CUSTOM SETUP) 38
Úhel záběru (ANGLE) 17
Úroveň signálu z DVD (DVD-
LEVEL) 26, 42
Úroveň signálu z externího
zdroje (AUX-LEVEL) 42, 44

V

Vyvážení (BAL) 35
Vyvážení předních/zadních
kanálů (FAD) 35

W

WMA 9, 46

Z

Zobrazení seznamu 31
Zoom (CENTER ZOOM) 26
Zvuk (AUDIO)
 Formát 25
 Jazyk 25, 37
 Kanál 25
Zvukový signál (BEEP) 41

<http://www.sony.net/>

Sony Corporation Printed in Czech Republic (EU)

CZ



Nakládání s nepotřebným elektrickým a elektronickým zařízením (platné v Evropské unii a dalších evropských státech uplatňujících oddělený systém sběru)

Tento symbol umístěný na výrobku nebo jeho balení upozorňuje, že by s výrobkem po ukončení jeho životnosti nemělo být nakládáno jako s běžným odpadem z domácnosti. Místo toho by měl být odložen do sběrného místa určeného k recyklaci elektronických výrobků a zařízení. Dodržením této instrukce zabráníte negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí, které naopak může být ohroženo nesprávným nakládáním s výrobkem při jeho likvidaci. Recyklováním materiálů, z nichž je výrobek vyroben, pomůžete zachovat přírodní zdroje. Pro získání dalších informací o recyklaci tohoto výrobku kontaktujte prosím místní orgány státní správy, místní firmu zabezpečující likvidaci a sběr odpadů nebo prodejnu, v níž jste výrobek zakoupili.